工商晚報午刊
上午十一時半出版
中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍壹號
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2078
P. O. Box 66
督印及承印：工商日報有限公司
地址：香港德輔道中四十三號
每日出紙一大張售價壹毫

尼克遜在委國被擲石塊 艾克聆訊極震怒

杜卿即要求委國採取一切可能步驟

美立出動部隊準備保護行動

【華盛頓十三日合衆社電】國務卿杜尼斯今日奉艾森豪總統之命，要求委內瑞拉採取一切可能步驟，保護尼克遜副總統，勿使其再受攻擊，併告知委政府方面，如彼等「無意於此」或「無力爲此」者，應即行通知美國。艾森豪總統今日接得副總統尼克遜在加拉加斯被羣衆投擲石塊之消息後，異常震怒，立命委國駐華府之外交官前往國務院聽候查詢。國務卿杜尼斯當即召集委國大使館之參事塔索第至國務院，向彼提出此項要求。

【華盛頓十三日合衆社電】國防部本日宣佈：四連海軍陸戰隊及陸軍，刻正飛往加勒比海基地，俾於必要時隨時準備與委內瑞拉政府合作，俾保護副總統尼克遜。國防部係在國務卿杜尼斯接奉艾森豪總統之訓令告知委內瑞拉採取「每一項可能措施」，俾在渠在該地停留之其餘日子保護該副總統。國防部謂：海軍陸戰隊及陸軍部隊，現已首途開往加勒比海。國防部拒絕說明彼等將在何處登陸。該等士兵，係降傘部隊。

【華盛頓十三日合衆社電】白宮方面本日傍晚謂：來自加拉加斯美大使館之電話報告，謂委內瑞拉安全部隊，卻已將該地情勢「置諸完全控制之下」。

尼克遜抵達委京時 暴徒擊破汽車玻璃 車上美旗亦被撕下

尼氏夫婦賴便衣密探救出

【加拉加斯十三日合衆社電】此間暴徒今日以木棍及石塊襲擊尼克遜副總統，擊破其汽車窗門之玻璃，當時全賴美國隨從之便衣密探行動敏捷，始克從死亡或傷害下救出尼克遜夫婦。結果尼氏伉儷並未受傷。尼氏之汽車已被破壞至僅餘前後窗。尼氏之傳譯官華爾達斯口中滿銜玻璃碎片。尼夫人所乘車之美國國旗，已被扯下，尼氏本人車上之國旗，亦曾被暴徒污辱，尼氏夫婦抵達美大使館後，即宣佈將一切預定程序取消。

紐約鎊漲 鈔價疲呆

【本報專訊】今晨七五K金開盤二五二•七五（九時四十八分）。期鈔開盤五•七九六二五，隨升五•七九八七五（九時四十八分）。美電按五•八一七五。通天單按五•八〇五。紐約轉賬滙三文七五。倫敦轉賬仿報乙式。（恆）

黎巴嫩總統夏蒙 與西方大使緊急會議 會討論援引三國宣言

美第六艦隊尚未採特別戒嚴行動

【貝魯特十三日合衆社電】黎巴嫩總統夏蒙，於今晚召集英、美、法三國大使舉行緊急會談。據傳渠曾討論請求援引一九五〇年三國宣言之可能性，西方三強在該宣言中曾保証中東之穩定局面。但消息靈通美方人士謂：并未有請求美國軍事援助。

【意大利•那不勒斯十三日合衆社電】發言人本日告知合衆社記者稱：美國第六艦隊，並未因黎巴嫩事採取特別警戒行動。

黎巴嫩暴動仍繼續發生 叛徒已控制數個地區 黎陸軍九千出動戡亂

埃外長已向阿剌伯聯合共和國提出抗議

【貝魯特十三日合衆社電】黎巴嫩之內爭，本夜轉趨猛烈，有一個地區傳已入叛亂之手，劇烈戰事，刻在其他各地進行中。黎巴嫩正式指摘埃及與叙利亞「大舉干預之行動」，但現時并無若何公然之行動，俾根據艾森豪主義驅求美國援助或該求聯合國之調解。在第四天危機之期間，在貝魯特附近地區曾發生新的戰事。兩次接戰，曾宣告發生，在叙利亞邊境至少有十五人死亡。關於自開始發生紛爭以來之全部死亡人數，由於戰區交通不良之故，仍有若干之混亂。但在本日衝突中，在的黎波里報稱有廿人死亡，貝魯特死亡十二人，及在選舉站死亡十三人。黎巴嫩海軍謂：彼等在海岸外截獲三艘滿載軍火之突擊隊汽船。據此間所接獲之消息稱：在的黎波里以北及以東，於去週發生動亂之整個地區，叛已落在「反政府份子」手中。雖期在貝魯特、的黎波里及泰爾三個重要城市，情勢比較安靜，但在「數個地區」內，戰事正在進行中。黎巴嫩外長馬里克本日向阿剌伯聯合共和國大使基列勃遞交一項正式抗議書。渠隨後在外交部舉行一次記者招待會。渠在會中指摘阿剌伯聯合共和國對黎巴嫩及其政府發動強硬之攻擊及誹謗行動。外交高級方面人士本夜謂：黎巴嫩陸軍總司令蔡哈勃，將已決定調派所部陸軍九千人，俾與叛軍作戰。

駐北非法陸軍領袖昨宣佈 組成右翼行政委員會 接管在北非政府大廈

【阿爾及利亞十三日合衆社電】由法國殖民及陸軍領袖所組成之一個右翼行政委員會，本日在公開藐視法政府之行動中，接管在阿爾及利亞之政府大廈。該行政委員會由馬蘇將軍麾下之傘兵所支持，曾致電與法總統柯提，要求在巴黎成立一個「公安政府」，俾保證阿爾及利亞戰爭之勝利。此項事態之發展，係自阿爾及利亞戰爭發生以來最爲嚴重及最猛烈暴動之一次。此項發展顯示該等降傘部隊（係駐阿爾及利亞法國陸軍之精華）經已公開出面站在該等堅持「阿爾及利亞屬諸法國」之歐洲殖民死硬份子方面。既「公安委員會」在發生一天暴動之後，本日接管在阿爾及利亞之政府大廈，在本日之暴動中，有一隊暴民曾闖入美新處圖書館。

被捕比利時總領事供認 私運軍火至黎巴嫩境 過去兩月來共六十次

【貝魯特十三日合衆社電】此間警察方面今日宣稱：比利時駐叙利亞總領事狄山巴目供認，在過去兩月中，曾私運軍火至黎巴嫩六十二次。黎巴嫩官員聲稱：狄氏昨日在黎叙國邊界上被捕後，已於被偵訊時作此供。警方謂：彼被捕時，警察在其車上起出機關槍廿二挺。

倫敦鐵路工人 要求全國即行罷工

【倫敦十三日合衆社電】英國最大鐵路工會領袖，不管英國運輸委員會提出工資之折衷建議，本日要求全國六十萬鐵路工人立即罷工。該英國運輸委員會於該委員會主席於今日下午與工會首腦人員會晤時，曾建議於本年六月對所有鐵路工人增加百分之三工資。

短評

減低商業牌照費

新界商人已一再呼請 財政當局已有接納意

關於香港商人呼請減低商業牌照費事，當局似已有意接納，但遲遲至今未見實施，這是很使一般商賈惶惑不安者。關於本港商業牌照費，一律徵收二百元，這實在有點不合理的。億萬元資本者，每年牌照費二百元，百千元資本者，亦每年牌照費二百元。每年千百億生意來往，賺利動以千百萬計，每年繳納二百元牌照費，這是絕沒有問題的。惟年中交易不大，贏利不滿千元，或并皮費亦賺取不來，則再要交二百元牌照費，那便很感辛苦了。香港商場，資本大而贏利多者固多有，但小資本而利潤微薄者，實居大多數，故政府爲體念商艱計，理宜將商業牌照，分開等級徵取，由五元起碼，因其資本大小，與生意之多寡而定其所應納之費，這才算得是公道。本來，政府已有其溢利稅之徵收，則牌照費實可免除，祇求營業者到商業登記處，登記其一切情狀，而發出一登記證與之，隨便收回些少登記手續費，便算了事，而絕不應收至二百元之昂貴的。查本港財政司岐樂嘉，於本年三月十六日在立法局討論一九五八年至五九年財政新預算案時，曾表示在今後數個月內，對於「商業登記費」會作合理之區別」；並將若干名不副實之商業予以劃分，及減低登記費。當日一般商人，莫不額手稱慶，惟至今仍未有消息變更已定之商業登記費，這是無怪新界方面之商民，又來聯合請求當局，早日實行其「減低商業登記費」政策。

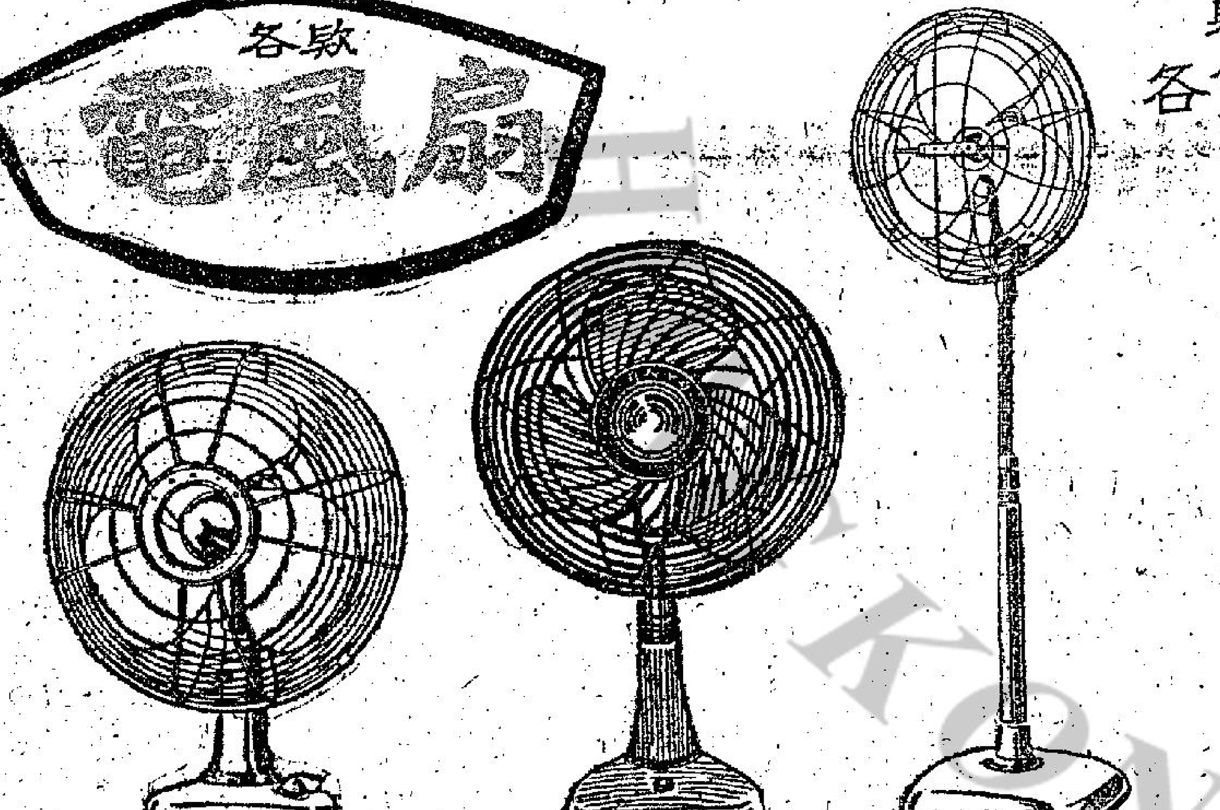
當局如認爲現在之商業登記費，是不合理的，那便應該早日更改，使慰大多數商人之望了。新界方面之商業，固多困難，使香港九龍市區之商業，其困難者亦佔不少，故如將商業牌照費分別等級，及將收費減低，則應全港一視同仁，不要某一區如何，某一區怎樣。

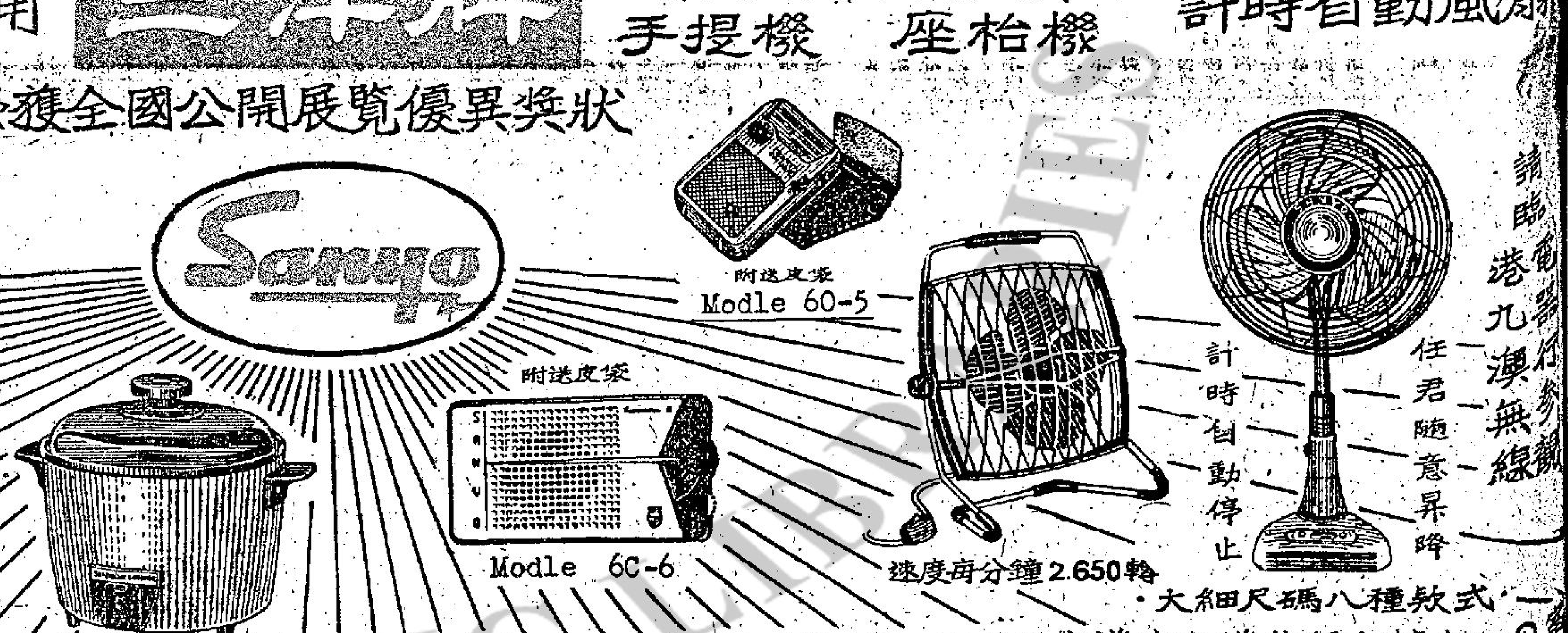
想當局對於商艱，早已有所知曉，關於商業登記牌照費之分別等級與減低收費，在最近中必會實行的了吧。

Exacto
LEVER KING 33
表鍊常滿・永不落空
戴依適度・事業成功

幼馬表王33號
特為貴人事忙
精製的完善自動表
依適度

各欵 電風扇
購本牌子
各貨永遠保用
三洋牌
Hi-Fi TRANSISTOR RADIO
原子粒收音機
手提機　座枱機
1958.獨有最新出品
計時自動風扇
榮獲全國公開展覽優異獎狀
貨靚價廉確真誠
稱王稱霸皆壹語





請臨港九澳無線電器行參觀
大細尺碼八種款式
電飯煲自動門掣
總代理：達成貿易公司 大道中余道生行七樓六一〇 電話二六七八二・三一四三
TAT SHENG TRADING CO. ROOM 610 YU TO SANG BUILDING 37 QUEEN'S ROAD C. HONG KONG

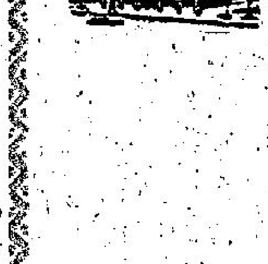
工商日報
言論精警
消息速確
副刊輕鬆
讀者訂閱
請撥二四二一九六號與本報營業部訂洽

孖寶香烟

孖寶香烟：烟質烟味，媲美任何上等之美國香烟。

孖寶香烟：價錢平宜，為最經濟之上等美國香烟。

高華大酒店隆重開幕



謹訂於今日下午五時半，舉行開幕，敦請行政局暨立法局議員周代表錫年先生主持揭幕典禮，敬備雞尾酒會，敬請各界仕女光臨指導，並擇吉於明（十五）日正式開始營業，至希 垂注！

高華大酒店敬啓
地址：九龍彌敦道三八零號（即普慶戲院樓上）

三千年前死去的小皇帝
埃及王陵發現記

這個寶藏何以能夠留存三千年之久呢？可能有兩個原因：第一，這個小皇帝杜丹金曼早死，所以便在一個本來不是埋葬他的王陵內草草安葬。

·中振·

在高奇利爾堡的一間鄉村屋宇的房內，有兩個人坐了下來，桌上放了一張地圖。其中一個是卡拿溫勳爵。其餘一個就是侯活加達；他的父親是維多利亞時代，以代人繪畫動物爲業的畫家。

這地圖所繪的地方，就是一塊離開奇利爾堡二千哩外的一塊沙漠帶。這就是埃及帝王谷的所在。加達是上埃及的古物總巡察員，故對於這個國家的一切，知之頗稔。

在十九世紀早期，埃及的事物已成爲一些富有的遊客巡遊之所，他們在每年的冬天，即住在尼羅河東岸上的森羅酒店，或小艇之上。有些遊客聘請一些考古家替他們發掘古跡。加達曾經代表了一位名爲戴奧多·戴維斯的美國人活動了數年，這位美國人在一九〇二年得到發掘帝王谷的特許證。

五年之後，卡拿溫勳爵到了埃及，受了烈日的蒸曬而患了重病。等到復元之後，他看見加達發掘過的王子和王妃的墓穴，也看見加達移去了一個埃及王后的用木和金製成的神龕。他不覺有點心動，於是便在一九一四年，當戴維斯決定這帝王谷已不會再有王陵發現之時，取去了那特許證，使加達做他的顧問。

很多人都會覺得，他這個舉動是白費心機的。三千年前，有超過卅五位的古埃及王曾被下葬在那貧山上的石縫之中。他們的墓，是由山邊之處開了一條石的隧道落下去的。他們的棺材，是放在那所謂「黃金堂」裏，至於那些殉葬品，本來是儲滿寶物的，多數已空無一物，事實上這種情形在數千年來便如此的了。

在這些帝王死後數百年，這些王陵已被盜掘一空。當希臘的杜林美卻軍進入埃及之時，這些希臘軍士便常會來到這些王陵裡巡覽的。其中有些用寫在那裡的字句，至今仍然可以見到。有人曾經這樣寫着：「我，菲勒斯讀里奧士，阿歷山大人，曾來到第比斯，和愉快地欣賞到這些帶有恐怖氣氛的墳墓。」

在這個埃及有九十代帝王下葬的地方，會有機會找到一個法老王的王陵嗎？卡拿溫曾花了五年的時間，結果一無所獲。這就是他在一九二二年叫了加達到他家裏，將決定中止進行的事情告訴他的理由了。不過加達卻說：「讓我在帝王谷裡再來一次工作吧。」

加達開始工作之後九日，他來到一段透到一度封閉了的門的石級上。他拍電通知卡拿溫從速趕來。他們在那度門的泥磚之上鑿了一個小洞。

加達說：「我將洋燭放了進去窺看，初時並不見到什麼，但是當我的視力漸漸習慣於這種光線之後，便看見下邊房子裡的怪離像和一片金光條然。一會之後，我有點麻木了。跟着卡拿溫勳爵便很關心地問我是否看見什麼東西。我便回答我看見很多怪異的東西。」

加達這次所發現的，卻是一個唯一最完整的法老王的王陵。它比較其他的王陵略小，有大小廳房各兩個。廳房的內，由天花板以至地板上，都滿是珍貴的東西如雕了厚金的睡榻，金的戰車和仍然載着王袍的小箱，一張木椅子和一張木製鑲金背後是金銀合金裝飾的王座。這些東西，顯示出這是一個年約十七歲的小皇帝。

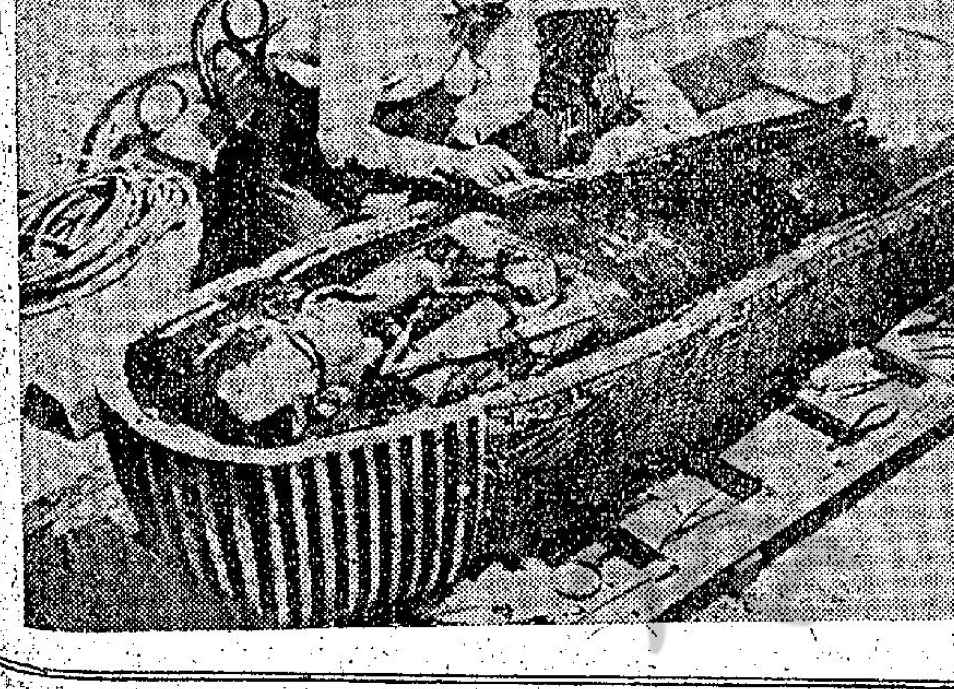
還有一些東西，使發掘的人更易瞭解下葬這位年青埃及王的人物。有一個花圈仍然放在棺材之外。這大概是當時的安嘉絲南曼皇后所放。那裡有一些是孩子用的玩具和一把很可愛的駝鳥毛的扇。

在正廳之內，有一些木的神龕，在後一廂裡，有一具棺材，是用金製成，要合四人之力才可以移動。在這之內，躺着一個皇帝的屍體，手甲都是用金裝飾，還戴了一些寶石；臉上罩有一個硬金的面罩。

這個寶藏何以能夠留存三千年之久呢？可能有兩個原因：第一，因爲這位小皇帝杜丹金曼早死，所以便在一個本來不是預備葬他的王陵裡草草安葬；第二，也許因爲當第廿六世的王陵被盜掘之時，一些石塊落在這小帝的王陵入口處，所以不會被人發覺。

到了今天，這被發掘出來的寶物，佔了開羅博物院的一個大廳。這雖然是埃及的榮幸，但是卻得力於一位不怕艱難和阻止的英國人的努力發現的。卡拿溫在發現這古墓後不久，便因爲受到一頭有毒傳染性的昆蟲所咬，不治而死。這就引起了關於「法老王的毒咒」的傳說。但是加達卻一直活到一九三九年才逝世。至於曾發掘這具木乃伊的嘉里博士，今日仍然健在。此外，在一九二二年曾參加進入該王陵的阿爾加何拿博士和其他數人，也一樣仍然活潑。

他們留有一種難以再次得到的經驗：嘗試到三千年前這位埃及王下葬時的氣氛。



墓中發現的寶座和胸甲。

好萊塢的：新游泳明星

·夏麗·

在影壇上，以游泳見稱的女明星愛絲黛·威廉絲近年來很少作品出現，就是有也已改變作風，不大以游泳時故事爲題材，據說這是她對水已發生厭倦。

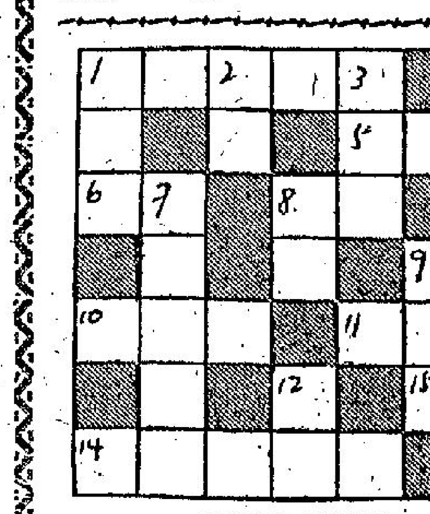
目前，又有一位以泳術見稱的女電影明星代替了她的地位，這位電影明星叫安妮·羅帝伊絲，她原是德州的州際泳賽女冠軍，也是一九五七年度的「游泳皇后」。

安妮現在已是美高梅和哥倫比亞公司的演員，在美高梅，她已和俠活甚路和鐵彪倫主演了一部名叫「水中的安琪兒」的電影，跟着，她又和積佛斯與哥倫比亞公司與威廉荷頓合演「溫的和諧」一片。

安妮·羅帝伊絲現年二十三歲，身高五呎七吋半，體重一百〇八磅，尺碼是：卅七—廿二—卅六吋半，是一個標準的「美人魚」。附圖便是安妮·羅帝伊絲在水中嬉戲的情形。

填字遊戲

·曼薇·



答案明日見報

直：㈠劍也。㈡隱居不仕之謂。㈢八大行星中之水金兩星。㈣成語，言軍令之不可動。㈦李白詩一句，下接：「獨酌無相親。」㈧日也。㈨唐宮名，在陝西臨潼驪山上。⑪⑫愧赧也。⑮衆所仰望之人。

橫：㈠王建詩一句，下接：「洗手作羹湯」。㈤古時聚飲，以一人爲令伯，餘人以次行之，各言小名，謂之×××。㈥荷也。㈧八大行星之第二星。㈨西嶽也。⑪奕中國手之謂。⑬罰時機之難過。⑫李白詩一句，下接：「已隔荷比聖。」⑭宮女通稱。

花	酒	■	高	山	流	水
間	■	四	■	中	■	玉
一	動	不	如	一	靜	■
壺	■	像	■	夜	■	白
酒	望	■	雲	雨	巫	山
■	夫	■	南	■	■	黑
黃	石	公	■	衣	帶	水

昨日答案

四萬尺高空撞機記

驚險萬狀死裡逃生

·嚴斧·

約三十分鐘後，無線電說：「萊特碧達遜基地召喚空軍噴射機八九七零，我們以爲你已在四萬尺上空飛越機場了。」

說來似難令人相信，我們半小時飛行了七百航空里。可是，不管什麼地方，我們的燃料計算器已告訴安栜；滑降是時間了！

他把飛機作俯衝下降，降在五千尺高空。兩個城市的燈光射入我們的眼簾，一個在左邊，一個在右邊，可是沒有機場。

安栜開始請求萊特碧達遜基地指示緊急滑降方法。然而，他說：「不要緊，汽油剛用盡，我們現正作「跌毀滑陸」。」安栜認爲他必須爲滑翔飛機滑降。我們可能飛在一個無人居住地方，但他不願意冒死降落，致冒死讓一架無人駕駛的飛機向着許多在夢中的人居住之地墜落的危險。

「你是否願意跳傘，還是與我一齊滑陸？」他問道。

「我們的高度如何？」

「約一千尺。」

我回憶起一句話：在五千尺以下高空，由一架噴射機裡跳下是不安全的。我認爲還留在機內比跳傘的生還機會爲高。「我還留在這裡」我說。

現在，我們拋棄了天窗，因爲我不希望于撞毀後仍屬生還時被封鎖于機內，雖則撞毀滑陸生還機會甚微。

「那裡有一個黑點，似乎是一片田野」，安栜說。我不敢開啟滑降燈，因爲光線可能掩蔽他的黑夜視力，使他能見到一個危險，而不能見到另一個較大的危險。沒有了燈光，使他在接近地面時能夠分辨出道路黑點，以及使他能迅速地將飛機開進較大黑點。

滑頭，緊貼滑座位。我的頭可能已告中斷，但是最低限度它已不聽指揮。

一陣劇烈震動後又是一次，我感到飛機已在跳躍着。但不久又發生致命的震動，加上一陣嘈雜聲音。我希望它快點完結。動作終止了，也沒有聲音了。現在一切似已靜止。我睜開眼睛，四圍張望。我們在一片泥濘的田野間。

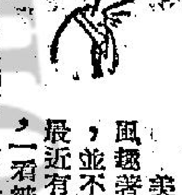
我高聲叫喚安栜。他並沒有回應，我用腿槓中的雙手，爬至機師座位，希望發現自己沒有重大傷勢，我雙腿健全，腰部無事，沒有流血。

安栜躺在那裡，動也不動。他的額頭有鮮血。當我站起來，他突然露出微笑，低聲說：「醫生，我的背部痛得要命呀！」我命令他勿動，繼而我走到附近一間農莊小屋，當我走時，順便回首怎樣看見那架無力的噴射機。我們已避過旁邊兩座電話庭，和森林前面一個車站。

來自萊特碧達遜基地的救傷車駛走了我們。安栜除了一塊骨，三個月內不能再……

妙人妙事

·杜茵·



風趣法官

美國紐海文市一個法官向以風趣著名，判案常常充滿人情味，並不拘泥於法律的呆板條文。最近有一次，他主審一宗酗酒案，一看被告，似曾相識，按簿覆查方提出控告，說他既犯酗酒，而且從不悔改，始終貪杯，這次又喝得醉醺醺，在街頭大吵大鬧，弄得秩序大亂。

法官要被告莫爾自己解釋。莫爾說，他喝酒不過是爲了尋找歡樂趣，有時喝得興起，便愈喝愈多，無法自制，終致喝得酩酊大醉，而在這樣的時間，就禁不住要手舞足蹈，大唱起來。而且這次是他有生以來第五百次因醉酒被捕，爲了紀念起來，希望法官特別從寬發落。

法官聽了他的喝酒妙論，頗爲欣賞，因爲他自己也偶而喜歡喝上一二杯的。結果他雖然判了莫爾有罪，但祗處了緩刑，希望他知道已被捕五百次，從此能夠有所悔悟，趕快戒酒。

天堂地獄

澳洲最近拍了一部關於新幾內亞風土人情的影片，定名爲「步入天堂」，藉以形容那地方的美麗。但此片運到美國去放映，卻把名字改成了「步入地獄」。據澳洲一位電影作家推測，這可能是因爲新幾內亞雖然被澳洲人視爲天堂，但在其他國家的人看來，那裡卻是一個荒涼地帶，所以不妨稱之爲「地獄」。

幽默精選

·海鷗·

媽媽說不是

有一位著名法國的七歲大小女兒，常常對人自我介紹說：「我是大法官克力的女兒」，而不肯說他自己的名字比提克力。

有一天他的母親嚴厲地斜正她的錯誤，對她說：「這樣說是不對的，這樣聽來是多麼勢利。因此，以後只許說你是比提克力，不可亂說父親的名字，知道嗎？」

幾天後，有人突然問那女孩是不是克力大法官的女兒？她慢吞吞地說：「我想我說是，但媽媽偏說不是。」

如此殺人

清晨六點鐘，有一個頗堅恐懼的漢子匆忙走進附近的警局，大叫：「我殺了人了！」

當值警官聽了大驚，一面叫警員捉住他，一面向他錄取口供。

「喂，」警局向他訊問：「你剛才說殺了人，究竟是殺了誰？」

「誰啊？」那漢子想了半天才說：「那人的姓名他沒有告訴我，時間是我剛從被窩裡鑽出來時差不多相同的時候。」

孩子患了絕症後
父親遭遇嚴重考驗

·滙豐·

一九五七年的第一天，列士基路頓是一個同心所歡的人。他在事業上獲得成功，他是成名的丑角，不論電影界、舞台或電視，都有他的表演，他賺了很多錢，他擁有良好的物業，他有快樂的婚姻，他更有一對兒女。在過去六年，他的財產達一千萬。

在一九五七年的第二天，列士基路頓的整個世界都改變了。變得冷而且可怕。他極力安慰痛他的妻子，他們正從醫生的寓所出來，準備返回家。剛才他們聽到醫生的說話，證明他的小兒子患了一種白血球過多症，從沒人生還過的，所以也不知如何濟手治療。這也就是說，他的兒子在九歲年紀便得這種不治之疾，因此他的妻子悲傷而發泣。在回到家裡，列士基路頓打了電話，取消了今晚在電視的演出工作，然後便獨自一人呆坐在電視前，默然無語。列士基路頓，是著名的丑角，他可以在電視中哀哀大哭或嘻哈大笑，可是當他知道自己的兒子陷入這種絕境時，他覺一點也哭不出來。他不知道應該怎樣做才好。

六個月之後，他帶了一家人作環遊歐洲的旅行。連生病的兒子李察也一同偕行。誰知這一來，竟被許多人指摘他，屬他爲了兒子的怪病而收自我宣傳之效。他們都認爲生病的小孩是不應該奔波勞頓，應該在病房中靜養的。這一個消息使列士基路頓大大傷心。他驚詫人們的不諒和不了解。他的全家旅行的計劃，根本就是了李察的生命而舉行的。他要讓他在有生之年，盡情觀察這個人類的世界。而且他的苦心也是有來因的。

列士基路頓是一個丑角，他所演的角色都是心地善良而惹人愛喜的小丑。在他的實際生活中，也是一個仁慈的人。他喜歡交朋友，也愛家庭，有時他會像一個天真的孩子似的捉弄人，或者說一兩句不關緊要的謊話。他非常關心他的兩個孩子。大女兒蘇倫天娜才十一歲，小兒子李察才九歲。他像其他父親一樣，有空時便給孩子們講故事。不過他有一點比一般父親更出色的，就是因爲他是一個諧星，因此他在爲孩子講故事時，不但講得有聲有色，而且更是加上適當的表演。比如他講到狗叫，他會學着狗的叫聲和狗走路的樣子，講到白鴿，他居然會絕在地上變成一隻白鴿，非常生動，這一來往往使孩子們樂得心花怒放。他家養了電視機，有時孩子們爲了要聽爸爸講故事，便寧願放棄電視的節目，所以列士基路頓的兩個孩子是他的最忠實的影迷。列士基路頓的太太佐基莉常說：「當然啦，他是一個好父親，因爲他也像赤子一樣純真可愛。」

有一次列士基路頓爲了要陪同兒子出席一個宴會，在儀會儀式中，有一項是要他陪着他兒子上台的，可是那晚他是要在電視中演出的，時間衝突。但他兒子的事情在他看來是和他自己的事情同樣重要。在他要設法兼顧之下，便租了一輛救護車，停在他工作的地方門口。工作一完，馬上飛跑上汽車，車子一面向前急駛，警號大鳴，橫衝直撞而去；他一面卸在車子上把小丑的化裝和衣服除掉，換穿禮服，待車子停定時，他已經變成一個紳士，走出車廂，步入禮堂，正好他兒子的節目到了，於是他便攜着兒子的手，安靜地步上講台。他就是這樣一個父親，無微不至，愛他的兒女。

當他聽到他的醫生發表了可怕的說話，證明他的兒子患了絕症之後，他受的打擊是非常大的。他把兒子送入醫院，設法治療，每天按時到醫院裏去看兒子，可是李察在住院一個多月之後，列士基路頓便越來越覺不對。他發覺兒子日漸蒼白而瘦削的臉上，只餘兩隻大眼珠，而且意志消沉，毫無生氣。他想不到活潑的孩子，竟會一下子變得如此可怕。從來想不到李察病態加深的原因，可能是因爲環境轉變之故，不是嗎？爲了治病要把他孤零零一個人放在病床內，沒有同伴，也沒有親人，雖然父母每天去看他，但李察覺得他們象一種醫生，按時檢看他的症狀而已，所以感增他的憫悵。列士基路頓發覺自己的兒子需要的是溫暖，和全家團敘的快樂，不是單純的醫藥。於是士基路頓站起來對兒子說：「我出去一分鐘再回來。」他走出去找着醫生，和醫生談幾句，然後再回到房裡。他讓李察穿上衣服，同時帶他走出醫院。他們兩父子一起在外面乘車兜風，他給兒子買了一個熱狗和幾個雪糕；他們兩人沿路看風景，談談笑笑，戲弄一下人家門前的小貓和小狗，這樣過了一個愉快的下午，然後再把李察送回醫院裡休息。

第三天，那醫生打電話來找列士基路頓。他驚異於李察的病性的轉變。他對那滿身孩子氣的父親說：「你昨天怎麼搞的？你的兒子在今天的病似乎有了轉機，精神特別好了。他簡直可以出院了。」因爲這樣，才使列士基路頓決意帶着全家旅行歐洲，他認爲與其讓孩子悶死在醫院，不如讓他在短促的生命中享受一下。這一份難過，在列士基路頓看着孩子笑嘻嘻地指東說西時，更爲深重。他不敢想這孩子將不久人世，但他不能忘懷這樣孩子是活不多久的。他的淚要向肚裡流，而且還要在孩子面前裝出十分快樂的樣子。不錯，他是一個引人發笑的演員，可是他的笑裡卻是經歷許多酸淚的。難怪他認爲這是他一生中最難演的戲了。（上）

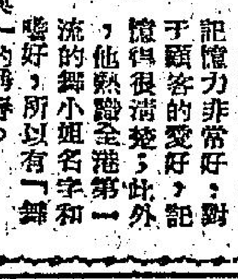
九龍油麻地高華酒樓 明日隆重啟業

今設鷄尾酒會歡宴各界嘉賓　北角雲華大廈人事系統照舊

九龍油麻地彌敦道高華酒樓定于明日隆重啟業，並定于今日設鷄尾酒會招待工商界名流嘉賓。高華酒樓位于普慶戲院大廈內，佔用樓宇第二、第三樓，戲院大廈第四樓起，屬于高華酒店；高華酒店早已開始營業，但也乘于今日的鷄尾酒會中慶祝，高華酒樓附設華麗堂爲禮堂，廚政由名廚主理，當可一新飲食人士口福。

高華酒店、高華酒樓，由同一機構經營，中華賓館聯合會創辦人長湯添明，北角雲華大廈董事長嚴雲龍，總經理黃殿榮等集資創辦。「秀才人情」謹祝高華酒店、酒樓生意興隆。北角雲華大廈、雲華酒樓，人事照舊，沒有變動。（月光光）

[illegible]在麗天飯店伊士泰萊歌唱　雷蕾伯　伊士泰萊　李麗華　嚴俊



飲食業中人讚郭婉嫻

出自名門的郭婉嫻小姐第一次個人畫展，在中環萬宜大廈二樓舉行，今天是最後一日，過去兩日來，前往參觀者眾，飲食界中，亦不乏其人，計有前任東方三院總理、飲食業巨子鍾鑑生，建國酒家、夜總會總經理蘇漢樑，金龍酒家經理鍾厚泉，京華飯店、麗天夜總會經理曾寄伯，漢宮舞廳梁文輝、中秋月茶座常務長梁鴻勸等，對於郭婉嫻小姐所繪的畫，稱讚不已。郭婉嫻小姐年僅十七歲，師鮑少游，繪畫前程似錦。

麗宮歌唱陣強

北角樂宮樓夜總會歌唱陣容壯麗，每晚夜場時間由歌星紅玲、唐靜節唱，有夜時間由歌星顧丹獻唱，菲律賓樂隊伴奏。麗宮酒樓，夜總會營業方針保持老實主義作風，所以深得飲食人士好評，經理鄒鑑庭，副經理鄒庭宜，對于擴展業務，努力之至。

雲華職工將逐日郊遊

北角雲華大廈職工福利，增進職工對人生樂趣起見，由本月十五日起分批逐日郊遊假期，且由顧問聯代找好……樂主任蘇生，「財神」高爾煜等四一組，已有遊艇一艘，屆時將作竟日遊。

樂宮樓經理重視菜肴

尖沙咀樂宮樓經理陳成基、孫德凱，朱延芳非常合作，他們對於業務方針，一致重視菜肴，認爲菜館以菜肴美味精美可口爲旨。樂宮樓供售正宗京菜，中外顧客都予以好評。夜總會由菲律賓威大樂隊演奏，這支樂隊每一個人都有任樂隊領班資格。

卓威記憶力佳

北角都城酒樓夜總會營業部主任卓威，工作十分認真，博得當事局好評，卓威除了在工作上肯負責以外，他的記憶力非常好；對于顧客的愛好，記憶得很清楚；此外，他熟識全港第一流的舞小姐名字和嗜好，所以有「舞小姐字典」的稱譽。

中環建國酒家，夜總會廚房部主任黎買餅李姝，每晚七時許，即前赴市場，購買餅肉菜蔬等，即使睡眠時間減少，也準時前赴市場，服務精神極佳。李姝的弟弟李美，也同在「建國」主持點心部，仲昆情感很好。（夜遊人）

東樂
快樂鑼鼓劇團
後晚頭台　七點響鑼　先演封相
續演唐滌生編　哀艷奇情巨劇
蛇女饑情恨
「蛇女饑情恨」是多少脫胎於中國第一位戲劇大師關漢卿的「包待制智斬魯齋郎」一劇而成。「蛇女饑情恨」有一個合你君不到的曲折欄段，在四小時內，使你梁處認識了古中國民族男子忠義和女子的婦德。本劇取材自京劇名著「綠判官」迫換變案滙合而成這個有血有淚的故事。（價一元七至七元六）
陳錦棠　秦小梨　吳尚英　余惠芬　歐陽儉　梁少平　楚倩雲　林錦棠　任冰兒　林家聲
提防小手
注意：[illegible]

澳門　劉科記　蛋饊專家
（奶油鷄蛋饊）（欖仁豬油糕）（肉心杏仁餅）（各式花生糖）
名貴食品・甘香適口・餽贈親友・永鑄友誼
正舖板樟堂街十七號・電話三五六三
支店新馬路五十九號・電話三三八七

真光
今天獻映　[illegible]緊張巨片
李察威麥　貝拉蓮薇
太平洋潛艇大決戰
明天中國木偶藝術
明早女俠紅蝴蝶

利舞台・普慶
繼續展映　越趣越旺　不能錯過
西德出品寫實文藝愛情片
麥西羅馬杜安利・伊莎碧歌莉・領衛主演
男與女
"MEN AND WOMEN"
全部七彩上片中文「婚美」「河淚」「一粒粒皆辛苦」！
利舞台明早場　瘋狂戀
普慶明早場　孤城虎將
兩院下期聯映來夢蝶血戰

新世界
即日五場　12點　兩點　五點　七點　九點
全部七彩　大鑼大鼓　古裝　歌唱　粵劇
紫脚劉金定
任劍輝・鄭碧影・余麗珍・梁醒波主演
下期霍士公司海底戰爭特彩片
海底喋血戰

工商晚報
分類小廣告
每行大字四個，小字十四個
每天收費一元半
不明如日台明
收費廉・收效大
先收費・折扣

出售
北角馬寶道44至52號
顏色潔具　柚木地板　專用電梯　式真餘元

永生公司新樓租售
香港仔田灣街　益豐街
六層堅固石屎新樓　銅色浴室　一萬元起
洽購處　大道中十號（宏興行）二樓207室　電話二六六五七

聘請
註冊西醫
九龍某診所聘註冊西醫生，每早八時半至十時半，星期日休息，薪二百元另有花紅，工商報三三五箱

梗房床位出租
房間一百卅元起　床位四十元
軒尼詩道三三八號
有酒家九樓有電梯上落
電話七七三六〇四

教人染髮
用「永乘烏髮素」自己染髮，祇花十分鐘，染妥不用再洗頭，即可出門，備有即用散庄，專便利美容院，每染一次，不過一元，另製有「永華脫色素」洗脫染色，污手污衣，函詢詳細解答。軒尼詩道永華藥廠

預言家　劉慧山人
著名卅六旬，氣色成敗，禍福均能預知，鋪設油蔴地榕樹頭天后廟前，二十二號（日）三時至（夜）十一時候教

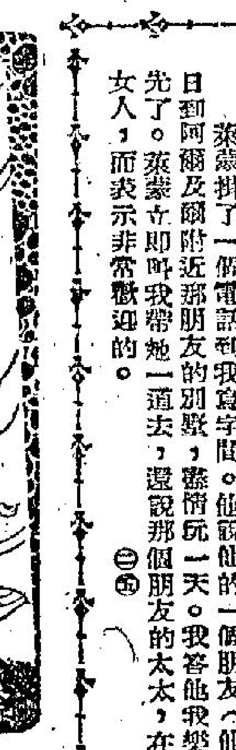
平通港九　目的，元起
美式透明膠袋機　地址名近
東英皇道廿八號五樓　英利

七彩影片　租售
眞眞　吳興一號二樓
（由文咸東街橫門上）

新張精彩　猛片上市
福華影業

老招牌　章記
大道中78號三樓　電話二〇九五二
現貨好：街坊電工廠街，新寶電車路，深水埗貨竹街唐人大樓俱有入伙紙，即可入住。
付款少：筲箕大樓十年付款。
地點旺：國泰戲院右面鴨仔大廈地點最旺，快可入伙。
設計新：太子道三百號五層花園洋房。
材料足：筲箕灣大廈。十四樓有電梯。

分類廣告



七、木已成舟

上得樓來，伍尙德沒有向自己的書房走去，反而走到大女兒伍錦屏的臥房門口：他簡直太高興了。羅拔張這個孩子，在他心目的印象一向是很好的，他爸爸是一間織造廠的東主，他自己只差一個學期就可以在英文書院畢業了，一畢業，到倫敦或者澳洲去渡渡金回來，三年五載之後，子繼父業，不愁沒有出息。這樣的男孩子，這樣的家庭，倒也眞正說得上是郎才女貌，門當戶對，偶然他知在自己的大女兒平日裡對于羅拔這個孩子，似乎不太歡喜，這就使得這個作爸爸的，不知如何是好了。

七歲的女孩子，多交些男朋友，總是一件好事，可是，如果她在外面濫交起來，那就不如替她揀一個門當戶對的人，把她早些嫁出去，也算是了却一宗心事。當然，像這樣的事，說起來容易，作起來可也很難，最難的乃是老人家歡喜的男孩子，而自己的女兒却又偏偏不中意呢！

雖然是這樣，但只要有機會，還是得替她們拉拉，現在，老律師站在自己的女兒的臥房門外，就是作拉線的功夫了。他輕輕地敲門，沒有人回聽，他終于在門外大聲叫着，過了一會，門豁然開了，他看到自己的女兒，穿一件貼身的淡黃色的睡衣，站在門內，迎忙含笑說道：

「羅拔那孩子來了嗎！快穿好衣服，他在客廳裡坐呀！」

「爸，」伍錦屏欠伸了一下，懶洋洋的回答道：「他來他的，由得他在那兒坐吧！我很疲倦，我想睡覺。」

「這不能這樣的，我的乖女兒，」伍尙德伸手在她的頰上擰了一下，接着說道：「橫直沒有什麼事，陪羅拔出去看場電影，或者散散步，哦，對了，聽說亂世佳人那個電影片很好，不妨去看看。」

「爸，前年冬天，我們不是看過了嗎？」

「哦，看過了？」

「是的，看過了，」伍尙德很尷尬地一笑，「看過了可以再看，好戲不厭百回讀，但好戲也不妨百回看。」

「爸爸，你有許多話，大概也是好話，不妨百回講吧！」伍錦屏一笑，伍尙德也一笑，一回頭，女工阿玉站在門口，伍尙德一轉身走了出去。

「小姐，張家那位大少爺來了！」阿玉說。

「我知道了！」伍錦屏一揮手，隨即把門關上，站在門口的老律師狠狠地盯了一下阿玉，終于哼了一聲道：

「好好招呼羅拔少爺，知道嗎？」阿玉話猶未了，抿着嘴兒一笑，老律師看看自己，再看看阿玉，又哼了一聲道：「笑什麼？有什麼好笑的？」

「老爺，樓下這個是張少爺，不是羅蔔少爺呀！」她這一說，老律師幾乎想笑出來，但他畢竟沒有笑出來。(二九)

客眼
法阿爾培嘉繆作　成仲恩譯

「誰說，它不再是我的了，不是嗎？眞一有人存心那樣做……不，不會的。那條狗，誰喜歡它才怪！準是警察把它捉走了，一定是的！」

我勸他到警局關野狗的地方去看看，若是在的話，祗要拿出些錢子，就可把狗贖回。老人問我是否需要很多錢，這，我可不大了了。半晌，他又光起火，嚷道：

「我會替那殺千刀的出錢？唉，讓它死掉算啦！」

萊蒙笑着，走進屋內。我跟在他後面。我們在梯間分了手。歇了一陣，老人的腳步聲，傳將過來。他在敲門。

「請恕我打擾你。」

老人站在門邊說。

我勸他入內坐，他卻沒有那樣做，眼睛僅盯着自己的鞋尖，臉色陰沉，問我：

「他們不會把它拉走的。是吧？穆爾森先生。準會將它交還給我的。否則，豈不把我太難爲了！」

關野狗的地方，根據狗主人的意思，會將野狗保管三天，此後，才加以處置，我解釋給他聽。老人不做聲，凝望着我。一會，才對我說了聲：

「晚安。」

老人拖上自己的門扉。我聽到他在室內來回踱方步的聲音。他的床在響，透過一堵牆，有唏噓隱約傳進。我知道他在哭。不知怎的，我想起媽。但，明天，我非早起不可。我肚子並不怎樣餓，連東西也不吃，便上床睡了。

五

萊蒙掛了一個電話到我寫字間。他說他的一個朋友（他已向他說及我）邀請他和我，在星期日到阿爾及爾附近那朋友的別墅，盡情玩一天。我答他我樂意奉陪，無奈那天我已跟女友有約在先了。萊蒙立即叫我帶她一道去，還說那個朋友的太太，在許多男客當中，因她不會再是唯一的女人，而表示非常歡迎的。(二五)

鮮陳集　秘傳
文宣

科學的發明，其中不少是推演的。近世的新武器，何嘗不是由於舊武器所推演的呢？故科學的積累傳遞，在創造上是必需的基礎。

中國今日科學的落後，不是中國人沒有科學頭腦，主要是過去統治者利用愚民政策，使人民把智識集中到一個科舉的小圈子裡，一般人爲了出路，也只向着功名的一條路走。其間有奇才異能之士，爲士大夫所不齒，所謂「淫奇技巧」，在社會上簡直沒有地位。故即使有什麼妙術奇方，亦只能由少數人暗中保存，但往往人存即存，人亡即亡。古書上所載如公輸子削木爲鵲等等，當不是荒無故實，只因不傳，所以變了一個奇離的故事。其著者如醫術中所稱道的華陀，正史也有紀載，當不是憑空捏造的。

後漢書：「華陀治人病，凡針藥所不及者，令先以酒服麻沸散，使之醉眩，乃刳破腹背，抽割積聚，滌除疾穢，既而縫合，敷以神膏，疾愈創平。」這一段紀載，和今日所謂西法割治，完全相同。「麻沸散」，即今日之麻醉劑，「神膏」，即今日之消炎藥，其過程方法，和今日之割症一樣。由這看來，今日之所謂西法割症，早在華陀時代發明。——是否華陀發明，抑華陀有所師承，尚無可考。三國演義謂曹操患頭風，華陀勸其破腦醫治，曹操認爲存心謀殺。這又可見當時人不大相信割治之術。惟關雲長刮骨療毒，故心信任，這大概屬於外科之故。

像華陀這樣異人，在歷史上不會少，那可以說是當時的科學家。其所以不傳，其一原因固如上述的不爲社會重視，另些原因則爲當時民智未開，一切觀念以神爲中心，對於那些認爲奇異之事，都由於神的關係，不是一般人所可學。還有一種原因，即自己有了妙術奇方，當作一生衣食之資，等閒不輕傳諸外人，故有所謂「秘傳」「獨傳」。因爲國家既不注重，自無獎勵，也並不會對之公開，所以那些妙術奇方，只好由少數人專有，不幸而有所變動，那「秘傳」「獨傳」便要中斷中。華陀醫術之失傳，就爲了這等原因。

據說黃庭堅與道士交善，道士所種的枇杷無核，庭堅求其秘，道士不肯。一日庭堅在家招道士飲，到時庭堅命僕治饌，但片晌之間，肴饌已具，道士奇之。問庭堅何以致此？庭堅謂有秘術。道士固一老饕，苦求以秘術相授，庭堅要以枇杷無核秘術交換，道士告以枇杷將結子時除去花中的鬚蕊，庭堅亦告以早作準備。這是一個幽默的玩意。但可見古今來對於「秘傳」，不輕易外洩。這當然對於科學進步，大有影響。

不止過去，現在美國的原子法案，也屬於「秘傳」之一呢，要達到人類社會眞正科學進步，打破「秘傳」，乃是必要的。

春去也
長篇哀情小說　丁

「子春！」鳳笙看見了子春，好像見到了救星似地叫了起來：「你幫我拉住她！」

子春夫妻兩個，費了九牛二虎之力，總算把陸太太拖回家裡。陸太太胖胖的身體，似乎也因爲剛才用力過猛，所以坐在沙發上面喘氣。子春把鳳笙拉到一邊，輕聲地問道：「你剛才叫我幫你拉住她，她——到底是想幹什麼了？」

鳳笙將右手的食指翹了起來，向自己的喉嚨口一劃，表示「出一個」的意思。「她要去自殺！」子春嚇得吐了吐舌頭。過了一會，

「你們爲什麼要拉住我！」陸太太像是休息夠了，又用那嘶啞的嗓子叫了起來。「你們爲什麼不讓我死……痛痛快快地去死！……雲九……我待他不錯呀！而他……他竟因爲一丁點兒的小事，翻臉不認人，說走就走……我，我活着還有什麼意思呢？——單先生，你倒是說說看！你是雲九的同學，他這樣做是太豈有此理？」

「雲九當然不對，」子春說：「但在現在事情還沒有明朗化的時候，你也不必這樣衝動！」

「就是雲九眞的跟你完了，你也不能自殺呀！」鳳笙對陸太太說。「你得爲孩子們着想！」

提起孩子，又觸起了陸太太的心事，使她乾號起來了。她一邊哭，一邊叫道：「孩子！……孩子是大家養的，雲九也有份！……你們爲什麼只知道勸我，不想到去勸勸他呢？」

子春跟鳳笙互看了一眼，做了一個無可奈何的表情。陸太太也意識到自己說話太過份了！雲九現在這人在什麼地方都不知道，叫人家怎麼能勸他呢？於是，她立刻改口道：「再說，他爲什麼不也爲孩子着想呢？」

這時候，門鈴響了。鳳笙對子春說：「阿仙出去開門吧！我相信這一定是叔明他們來了！——剛才陸太太來了，我就打電話給他們的。」

子春覺得這時候多來一個人可以多分担他們一份緊張，便很高興地出去開門。但門外並不是叔明夫婦，而是一個衣飾入時的少婦。

「請問有一位陸雲九太太是在這裡嗎？」

「是的，你是——」

那少婦沒有回答他的話，因爲她已經聽到了陸太太的哭聲了，她走進了客廳，親熱地向陸太太的沙發前走去，說道：「陸太太，我剛才到你家去了，孩子們說你在這裡，所以我就趕來了！」(一〇九七)

生死恋
南宮搏

幻覺

「唔，讓我再看看——」他凝視着，長久，長久，忽然，他笑：「古翁，她與從前一樣美！」

「是的，現在，你跟我出去！」

「讓我再看看她——」王仙客固執地停留在棺邊，雙目凝視，好像要尋找一些與過去不同的東西出來。

於是，古押衙喟嘆了！而且也放棄了他的努力，隔了些時——等王仙客從凝看中間過頭來和自己說話，才以如釋重負的神情說：

「我們必須先去做一些事情！」

「唔，古翁，我現在知道她會醒來的！」王仙客正經地說：「你看，她的眼睫毛好像在動……」

那自然是幻覺。可是，幻覺却使他縱起新底興奮，拖住古押衙，像孩子那般跳着——他並無預感，祇

「仙客！」古押衙像一個老人地拍着他的肩膀，笑得很慈祥，也顯得很愉快：「趁她還沒有醒來時，我們去做完事情！」

於是，她帶了興奮緊張的王仙客到門外，向管車轅的人介紹新主人。接着，他和氣地向他們說：「你們可以打一個盹兒，要等天亮了才走哩！」說着，他就撮出一陣放縱底笑：「新主人體諒你們，免得趕夜路了！」

王仙客又有了疑惑，那滿載的車輛，和自己有什麼關係呢？而古押衙却口口聲聲說自己是新主人，他幾次想詢問，但古押衙都以暗示來阻止他。到回進屋內，他急問：

「古翁，這是怎樣底？」

古押衙神容肅穆：「我們慢慢再談吧！」他沉重地走到桌前，傾出酒來，一飲而盡，然後，一拍桌子說：「仙客，大事差不多了，借你的寶劍做一件事！」

「做什麼？」王仙客……

「要鄰滿到後院掘坑，大些——你不要問爲什麼。」

「是！」王仙客爽快地應了一聲，接着，就把鄰滿叫起來。此時，古押衙已先到了後院，用十字鎬掘裂了西北角的地面。

「掘一個坑，」他笑嘻嘻地說：「要深些！」說着，他再掘了幾下，才放下鐵鎬，「現在，挽了王仙客進房。」看到對照的鄰滿，就不免於激動。

「嗯，差不多了！」古押衙沉靜地對了一杯酒，要王仙客扳開她的嘴唇，灌了下去。接着，她按摩她的胸腹，並且要王仙客替她按摩腿部。

那是最後的時辰了，王仙客很安靜，因爲他完全相信劉無雙會醒過來的，可是古押衙却有些慌，萬一茅山道士的藥不靈，將如何交待呢？這一念使他惶亂，正在替按摩的雙手停了下來。(一〇八)

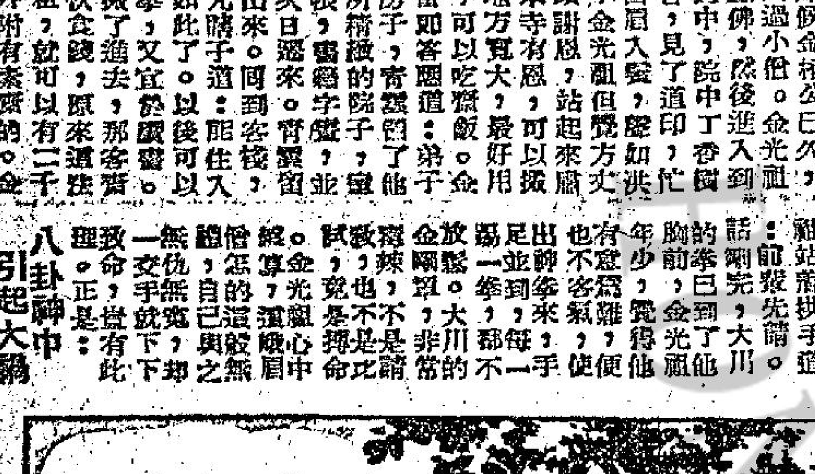
新江湖奇俠傳 (六六四)
節婦教子殺敵　義士飯客報仇
新莪刀人著　高宣圖

今日提要：法源寺賜光摩頂　金剛罩毒手辣腳 (一六五四)

尤氏聽了，知道他的意思不止是指女子身上之天癸，而是指的近過男人的女子。原來女子身上最潔淨之時，與男人是一樣的，即是天癸來到之前，這時男女實在是不分的。等到天癸來後，一月有五日或六日不潔，但仍有二十餘日，算是潔淨的。若那女子近了男子，沒了元紅，便稱之爲婦人了，婦人與未破之閨女，乃是兩種人。天地生人，天地生萬物，最是精妙不過，女孩兒一近過了男子，那四肢百骸，乃至毫髮一切，都與閨女之時大不相同，這時期的婦人，就是天癸沒有上身，也不能算是潔淨的了。神拳有一半是符咒，還神力傳授，所以不潔之身，萬萬不能夠學這樣本領。金光祖決心將神拳傳與尤家女兒小靜子，說明練七七四十九日，隨時自己前來指示。從此兩家有如通家至親，金光祖在尤家也不算是外人了。且說這日金光祖與尤瞎子談起法源寺還沒去過，家中一再囑咐要去拜那住持方丈。尤瞎子道：方丈去過，現在的新方丈是道印禪師，因爲法源寺有個傳統和尚多半是湖南衡州人氏，這道印原是衡州雁峯寺的老和尚，習的是天心正道，而且還是南岳派的劍俠，所以衆僧請了他來住持。你要拜他，可以明天一早去，先求見知客青雲和尚，也是衡州人。由青雲給你先容，大概可以見到。金光祖次日一早就出了宣武門，尋到法源寺來。這法源寺奇大無比，足有四百間房舍，乃是唐朝憫忠寺的後身，爲京中外城第一名剎。寺中客院客房，不但房舍高大精潔，而且以丁香花木和牡丹著名，收藏的古物，更是不少。金光祖一見，……寺門，遂問知客寮，見了青雲和尚，說明來意。青雲道：來者莫非石家莊金相公麼？師父已久知道已經來京，昨天還問過小僧。金光祖大以爲奇，吃了茶，……方丈去叩見道印。這方丈室在另一所大殿之中，院中丁香樹成林，并有各種雜花。合五間一列高階的精舍，見了道印，忙跪下叩頭。道印年已七旬，却滿面紅光，白眉入鬢，聲如洪鐘。當金光祖跪下之時，替他以右手摩頂，金光祖但覺方丈的手心奇熱，印到額上，透入腦門。叩了頭謝恩，站起來立在旁，聽師道：小施主先人與本寺有緣，可以搬來居住。隨便選一處地方，這裡地方寬大，最好用功。大開每日有客齋，不出門時，可以吃齋飯。金光祖一見就喜愛這裡寬大精潔，當即答應道：弟子一定搬來。道印叫青雲同了去看房子，青雲領了他來到許多客院，金光祖看了一所精緻的院子，中都鋪設得非常之講究，一切床帳，書桌字櫃，傢俱木器皆全。看好之後，約定次日遷來。青雲留他吃齋，他說還有事去，告辭了出來。回到客棧，清了賬目，便去通知了尤瞎子，尤瞎子道：能住入法源寺，京中就是王府，也不過如此了。以後可以多多練習，那地方用功，又宜於練拳，又宜於讀書。金光祖也覺高興，第二天早飯就搬了過去，……原來這法源寺廟宇甚大，每月收京中的房租，就可以有二千金以上，對於客舍，歷來是借住并附有素齋的。

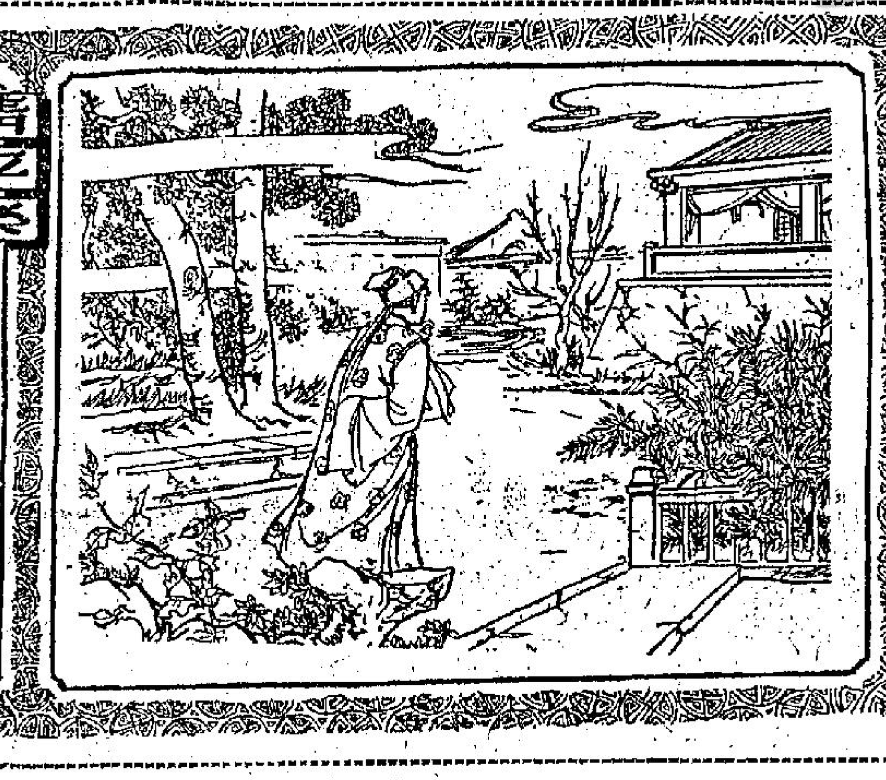
光祖住入之後，才知道這樣大寺的和尚，享用甚高。院中花木，室內書畫，無所不有。三天之後，忽然青雲來見，笑着問道：本寺有位遠道來的老僧，是峨眉伏虎寺來的，已有一年光景，法名大川。聽知金師父住此，他很想請教神拳，院中不許比武。青雲沒想到他一口答應，便道：就在東邊大院相見，方丈不會知道的。大川說，如果可以，就請今天午後到東院相見。金光祖道：他若爲了看神拳，我一定到就是了。青雲欣然去了。午後金光祖來到東院，只見青雲同了一個瘦長的和尚，并另外本寺的二三十個僧人，在東院候着。青雲笑着迎接，介紹給大川，大川合十道：金師父是披星戴月中的，貧僧在京是第一次見到，日前見師父搬來，甚感榮幸。我們幼年入峨，也學過一種練拳，名叫金剛罩，很想與金師父切磋切磋。金光祖道：難得遇到大師父，比試了不敢，願求大教。大川即一揮手，衆僧散開，青雲也退後。大川合掌……金光祖拱手道請。……

八卦神中引起大禍



清平樂

采芳人杳，頓覺遊情少。客裏看春多草草，總被詩愁分了。去年燕子天涯，今年燕子誰家？三月休聽夜雨，如今不是催花。——張炎詞　王霽畫



花落紅處
宋安華

肺病的。「你相信，」我說，「那是靠不住的。應該由醫生檢驗一下，照X光證明什麼毛病之後，對症發藥醫治，才是道理。」

「我知道那是什麼一回事。他身上有許多地方疼，我以爲那是多餘的。」表姊姊終于提到她的亡夫：「我現在也可以和他同樣一般東西，我也不害怕。」

「你們所共有的東西是你們的兒子，不是那可怕的疾病。爲了那孩子的原故，你得好好地調理，乃要在把自己的病，看得太輕了。……只要願意治療，病是會好過來的。常言道病向淺中醫，……那是公司裡一個同事，因爲他染上了肺病，就接受我們的規勸，入醫院裡住上三個月，現在是全好了，人也胖了許多。肺病並不如想像的可怕呢。」

「謝謝你的關心。」表姊姊說。……

皇后　優待學界　超等座後座一律一元　今天最後四場　英國巨片　狄更斯文豪名著　孤星血淚　Great expectations　合演：電影帝皇亞力堅尼斯·珍西蒙絲　全新印本　明天聯影法片　鶯燕嬉春

樂聲　百老匯　昨日狂滿今天續映　二十世紀霍士最緊張刺激驚險動人鉅片　警網擒兇　THE VICIOUS CIRCLE　主演：鍾路聯·杜美魯露　片上加印詳細中文字幕說明　明晚九正先映霍士最新鉅片　百戰王獅

豪華　快樂　最後今天　劇力萬鈞　激烈驚人心絃　美國最高超作品　五載沉冤　I ACCUSE!　荷西法拉　維嘉蘭　明天獻映　春風滿古城

娛樂　樂宮　今天最後　高空敢死隊　HIGH FLIGHT　雷米蘭　明天　神經姑爺

京華　麗斯　東方　百樂門　雪裡紅　李麗華　紅海盜　血戰班丹島　西線無戰事　明早　龍虎變俠

大華　今天續映　榮獲第五屆亞洲影展最佳影片獎　四千金　葛蘭　穆虹　林翠　葉楓　蘇鳳　電懋公司出品

東樂　今天續映　提防小手　南北影星大會演！　梁醒波　林翠　陳厚　文蘭　蔣光超　沈雲　監製：鍾啟文　公餘場：二十二里磚尋寶記

高陞大戲院　黃飛雄獅會麒麟　明天放映　龍飛鳳舞

明天盛大獻映　第七號司機　張瑛

聽衆佳音　七彩　韓湘子雪夜過情關　何非凡　鄧碧雲　黃金愛　周奕英　麗的呼聲銀色電台今日下午二時至二時半　香港電台今日下午二時半起播放「韓湘子雪夜過情關」請彩聽衆留意收聽

1958 FANS By Westinghouse　YOU CAN BE SURE…IF IT'S Westinghouse　美國　威士丁　一九五八年新型電風扇　威士丁風扇有七十餘年製作經驗，曾採用此牌風扇之顧客數以萬萬計，該出品之優劣成敗自有公道之批評，所以威士丁風扇向不作自欺欺人之宣傳了　總代理：德惠寶洋行　港九各大電器行均有代售　總經銷：華美電器行　香港德輔道中一二三號　電話三二六四一二

分類廣告　公寓　永康公寓　新型　高雅公寓　地址：木道口　九龍鳳城公寓　大觀酒店　房租大減價　南屏

九龍各界刊登廣告者注意本報委託東樂戲院代洽

中港亞運隊 今分隊對抗

四時半起共賽兩場

前奏曲

【本報專訊】今天花墟將出兩場精彩戲碼，由中國亞運隊對香港亞運隊，而且分上下兩場，可謂抵看之至。首場四時半，華協對足總B，六時，華協對足總A。照上次在政府大球場表演夜波，四隊都打出氣氛，球迷皆表示滿意。今天日波會比上次更可觀，打得更落力。

上次表演，華協勝足總B四比二，足總A勝華協六比五。今天爲了「爭啖氣」，大家必然盡力死打。足總A將與華協再見高下，華協當不再大意，爭回一口氣也。足總A今天排出新陣，用林錦棠爲左翼，劉志霖、何祥友爲輔，李育德掛帥。這五員虎將也不可忽視。華協擁有莫振華、姚卓然、周少雄、羅國泰、黃志強。論人馬相差不遠，雙方前鋒定誰勝誰負。中衛線，足總A以高保強鎮守中路，陳志剛、陸達照爲翼衛。華協則有劉儀、陳輝洪、林尚義，這也是半斤，敵七兩半，華協較強一點點。後衛雙方同屬五五波，足總A有司徒堯、劉志炳，華協郭錦洪、羅北，論年紀，經驗，速度，氣力均屬同級，看誰大意就輸波。門將方面，衛佛俊對劉建中，亦是旗鼓相當，無法說出誰強誰弱。

至於華協對足總B，這兩隊的力量均等，大家必然力爭。尤其是這兩隊球員，爲了表演良好，爭取勝利。（木子）

茲將四隊陣容列后：

（華協隊）（領隊）張錦添，（管理）曾竟康，（教練）李惠堂、朱國倫、楊根保，（技術）徐柏烈、梁啓永、李德煒（以上南華）。

（華協隊）劉建中（南華）郭錦洪（南華）林尚義（東方）莫振華（南華）羅北（巴士）劉儀（南華）周少雄（巴士）姚卓然（南華）陳輝洪（傑志）黃志強（南華）羅國泰（星島）劉璋（巴士）羅國良（巴士）何志坤（南華）郭秋明（巴士）吳偉民（星島）鄭有（傑志）李國華（東華）何應芬（東方）鄧森（巴士）楊偉韜（星島）。

（香港隊）（領隊）夏仙，（管理）胡祖堅，（教練）黎兆榮，（球醫）廖偉，（後備）譚煥灼（流甸），陳燦林（傑志），盧松江（南華），薛錦雄（中華），顧毅蘇（中華），吳偉雄（東方），蔡景生（警察）。

（香港A隊）陳志剛（傑志）林錦棠（巴士）司徒堯（傑志）何祥友（南華）衛佛俊（巴士）高保強（東方）李育德（南華）劉志炳（南華）劉志霖（巴士）陸達照（南華）劉繼照（巴士）

（香港B隊）梁杰（巴士）梁偉雄（傑志）雷樹洋（東方）曾聚光（警察）張占美（中華）李炳照（傑志）區志賢（警察）劉子安（東方）朱榮基（傑志）黃志光（中華）黃國基（星島）

萬事俱備等候飛機 一切出入境手續 我亞運隊已辦妥

香港亞運隊制服講究

——蘄斷

自由中國「亞運脚」及香港亞運足球選手，昨天下午五時，已悉數辦妥了赴日本一切出入境的簽証手續。港區因爲代表本港參加的關係，得領受國民外交使節的待遇，華僑亞運大會所發給的四聯根証明書，由港協主席沙利士開會公証，各運動員簽字其上，經香港政府移民局加蓋印章，自行打針、種痘，始獲發了出門的護照兩項手續。昨天下午四時十五分，各項手續已全部辦妥，由港協主席沙利士處分別領取了這一份亞運大會的四聯根入境証了。

中國方面的選手因爲係本港華僑熱誠向祖國効忠的關係，乃[illegible]辦理港的申請，每人得要多花二十四塊錢的簽證費用，幸好各球人都是「跑慣碼頭」的健兒，擔保紙是三年通用的，就無需再要見政府醫生一輪了。

香港各項運動選手的制服，一律由港協會統籌，經由尖沙咀一家印度人的洋服店縫製，每位衫褲一套共銀一百二十元。這一位「嘜頭」商人，熱心體育，特以八折優待。這一筆款項，是由港府康樂所撥助港協參加亞運經費四萬五千元項下所支付的。另外還備有深淺色的領帶，以配合藍衫灰褲的色彩，其襟章則用金銀線顯繡，上有太平山及帆船的圖案，相當美觀。

自由中國代表隊的制服，則係由台灣方面寄來鴨巴甸衣料廿五套，恰夠球員廿二人，職員三人之需；因此，副教練楊根保與朱國倫兩人，則由巴士及南華兩球會爲他們領取了「裝身」，亦足以示壁壘森嚴，見南、巴兩會統帥部擁護自由祖國之熱誠也。

昨天上午，中國足球隊的各職員及國光團員一共十二人，已在港府移民局搞好了入境証的手續，下午四時半，姚卓然、劉儀等廿二個球人，也于簽証發出之後，然後乘搭九廣車登加山球場，舉行最後一課的集訓。

關於自由中國隊因爲在港徵用華僑足球好手代表祖國協會參加亞運，有人認爲應當要于出發之前，向足球總會遞出一通公函照會，但，有資格的人士却認定：過去遠東運動會及奧林匹克世運大會與及前年的亞洲盃足球比賽，自由中國在港徵用五星上將「出戰」，根本也未有辦到這一項書面通知的手續，慣例所在，乃作罷論。良以香港足總與全國足協，一向交誼良好，歷年彼此互相尊重，中國隊如能轉戰遠東，足球總會之註冊球人，亦佔一份殊榮。而在英倫聯繫足球聯賽之註冊球人，亦多分別代表蘇格蘭，愛爾蘭及南美……等其他國家選手隊，參加最近的世界盃足球大賽的戰！

亞運大會的身份入境證，正中爲富士山的美術設計，其後則係二十個國旗及一聖火火把的會徽，這二十個國家是代表亞洲參加第三屆亞運會的代表誌；等如世運大會五環代表五大洲，那聖火是表示永不熄滅，象徵亞洲這廿個國家優秀兒女的友誼長存，寓意至爲深刻。

圈中拍聞

南華會改選聲中 三首腦倦勤

張錦添交正主席運 熊掌與魚取捨莫決

——盧俊義——

南華體育會下屆人選，極爲本港體壇人士所注意。本來，這一屆南華會長、主席與足球部主任人選，不但十分負責，且亦有良好成績。

會長馮漢柱，本屆不但負起本身之最高領導責任，且對於該會重要會務，均有參與。主席利榮森，這位頭腦冷靜，處事有分寸的好好先生，出錢出力，使該會各部門得以平均發展。而足球部主任袁添容，對球員之聯繫，功夫做到十足。這三人都是適該蟬聯的。

可是，由於種種問題，以致上述三人，均有不再蟬聯之想。三人表面上均以本身業務爲理由，下屆表示倦勤。

據稱可靠之內幕消息，馮漢柱確因本身業務關係，無法蟬聯。其次主席利榮森，今屆在無法推辭之下，勉任主席，他在這屆主席任內，以沉默處理會務，暗中更在經濟上支持，可是，仍有出力不討好之現象發生，使他心灰意冷。

至於足球部主任袁添容，[illegible]此，他不得不化全部精神，使他的太白海鮮舫，精益求精來對抗，那麼，在時間上，便無法出任足球部主任之職。可是，在上，一位南華重臣，無意中透露出，南華會部份元老重臣，認爲袁的作風，與南華會職員之作風有別，力予反對其下屆蟬聯。

前天中午，大華飯店舉行午茶敘會，還是南華會高層會議，就是對頭，曾有一不平常之[illegible]柱蟬聯，且曾徵求過沈瑞麟與黃傳經出任會長，但他兩人均力辭，在這情形之下，認爲如馮漢柱決堅持不蟬聯的話，則推利榮森爲下屆會長。下屆主席，張錦添來認爲最理想人選；但張錦添本屆雖是代表南華出席足總會而爲選主席，如被選爲南會主席，則當然不會以主身份出席足總，這是使他對南華主席趦趄莫決。

足球部主任一職，去屆原有推選霍英東出任之議，惜因種種關係，未能實現，而霍亦派出陳桂初任副主任，下屆這一問題，可能爲事重提，不過，由於霍本人不願出任，故下屆足球部主任，可能由陳桂初出而担任。

東東命運不同

呼保義

是南、巴、東，所謂東方，最可惜的，仍然是趁起不能趁勢以及現有環境，也只好暫去東方，傑志不能。

本屆奪冠軍銜的南華，我們不能過份苛責他們，我們的兵馬不便，不多應，主要還是看誰接添容，球部主任。除非南華球員不能知新人的「條件」，或者那新人已不步寫添容這一關的役處，個人雙身與球員接觸，解決簽字問題，否則，其[illegible]

如此說法，也不是說南華一定多麼[illegible]，更明確的體制：在南華如下屆由副主任「扶正」，較理想的是陳桂初，因爲大家心知，陳係霍英東的親屬，霍如支持陳然後才可扶正，據悉他乃比較能保存有任何人脚，這最勁描的陸達照也不成問題，或者選出霍英東親做，南華乃可不變。

巴士與在曠軍聲中守將，主要是他們的左方，萬意現有的羅國良和梁杰所表現的能力，同時對於劉添析聲後的下屆情形，仍有把握心，至少也得找一個中堅副選，一如本屆之郭秋明，不斷有以防衛佛俊登場守土。陳志剛早已被巴士認爲可用之材，相信下屆他投効巴士的機會較高；司徒堯雖亦堪爲巴士復用，但有着種種環境，他不佔陳志剛能進入巴士成效那麼高。

星島大將羅國泰、楊偉韜、劉繼照，也就是這一屆「星島呼籲」「同防的四中心球將力」，他們自必然因條件所限，會重過別隊効力。他們也可能作聯盟性地共同投効一隊，而以羅國泰爲首，所以，最爲一般人注意到他們的出處，陳輝洪和羅國泰是一雙不同隊的最要好球員接觸，陳已再三爲東華所力東華，假如陳下屆効四將會轉入東華嗎？那是值得注意的未來。

順風耳

本季足球雖還有個把月才可以做結束，但目前總已算告一段落，以後的賽局，與各會的成績以及組班大局通，於下季三頭，[illegible]

華協陣容（由右至左）劉建中、羅北、郭錦洪、陳輝洪、劉儀、林尚義、黃志強、羅國泰、周少雄、姚卓然、莫振華。

赴我國作親善訪問 伊朗國王今晨抵港

在港勾留五小時即原機飛台

【本報專訊】前往中國作官式訪問之伊朗國王巴里維陛下，今晨八時三十九分乘專機抵港，並在本港作五小時勾留。

港督柏立基爵士及英軍總司令巴斯田中將，均親至機場歡迎，並邀請國王赴督轅小憩，午餐後始原機飛台。

機場當局，今晨由貴賓室門前起，鋪紅色地毯，伸展至停機坪。

巴里維陛下下機時，港督與巴斯田將軍即趨前歡迎，寒暄數句後，巴斯田將軍即邀請國王檢閱儀仗隊。國王與港督在貴賓室約留二分鐘後，即乘遊艇至港島，鳴禮炮廿一響歡迎。

穆罕默德‧李查‧巴里維，是現在伊朗國王的全名。年來，不但由於他的民主作風，堅決的反共態度，而爲自由世界所推重，他個人的婚姻生活，也一直爲世人所關心的大新聞。一九三九年三月，第一次和埃及國王法魯克之妹佛齊亞公主結婚，到一九四八年十一月，因未生育子嗣，乃與佛齊亞離婚。一九五一年二月，再度娶蘇拉婭爲后，今年三月，復以不育而告仳離，當時伊朗王深覺難捨的新聞，正不知賺得了多少同情的眼淚。

巴里維陛下，是李查汗王的長子，于一九一九年十月廿六日生於德黑蘭，十二歲完成小學教育後，赴瑞士就學，一九三五年返國入軍官學校肄業。他對伊朗文學造詣很深，並精通英法德等國語文。[illegible]

伊王在位以來，他的國家正值多事之秋，一九四五年北部亞塞拜然省共黨份子宣佈成立蘇維埃政權，其後「杜德黨」又謀奪取政權，乃有一九四九年共黨謀刺國王事件。一九五一年總理拉斯瑪拉被刺，以及其後伊朗石油國有化，而導致的對英絕交，老總理莫薩臺的謀叛等等變故，即令是他那樣才大器的父王，也未必能應付得了，而巴里維陛下，均能逢凶化吉，履險如夷。但自一九五三年以後，[illegible]而以改善其二千萬人民的生活爲當務之急，他曾將王室擁有的土地，分給貧苦的人民，以酬答人民的赤誠效忠。

取締無牌售凍品

防範不潔食物傳播病菌 當局加強執行

由於夏天爲病疫傳染較易季候，最近天氣已轉入炎夏節候，衛生當局開始採取預防措施。諺云「病從口入」，若干夏季病疫，係從不潔之飲食中傳播，不潔之飲品，易成爲病疫之媒介，市民偶因飲食不慎，隨因而感受病症。

衛生當局在預防疫症傳播工作推進中，對於公開售賣之飲料與食品管制，尤爲注意，對於違反衛生原則者，取締不遺餘力。警方亦協助衛生當局執行取締。最近警方在市面檢拘與控訴販售飲食品違犯衛生則例之小販，其數目較前大增，由法庭審訊之此類案件，日有多宗。

販售冷水與冷食品，包括不含氣冷飲品、如雪糕及大菜糕之類，在售賣者，均在禁止之列，除非領取牌照。

當局對於雪糕之販售，當前制更嚴，非經領有指定牌照之製造廠出品之雪糕，不准公開發售。至於售賣小販亦須領取牌照。當局認可之雪糕製造廠牌照之簽發，係根據本港公共衛生條例飲料與食品管理細則執行。

今晨密雲 午後好轉

【本報專訊】過去廿四小時內，[illegible]密雲，但天文台並未預測有雨。據稱：由日本西部之反旋風起，高氣壓向西伸展，直達華中部，預測今日吹和緩之東風，初時密雲，地區風勢清新，天色轉晴好。今晨七時，氣溫爲華氏七十四度，昨日最低爲六十九度九，最高七十六度九。（日）

沙艇水手二人突遭數人斬傷

【本報澳門專訊】昨日上午七時許，青州海面一艘沙艇，有兩男子在熟睡中，被數大漢用利器襲擊，傷痕纍纍，送醫院救治。兩傷者一名何中（廿九歲），一名黃細時（廿六歲），黃被斬七刀，計右手兩刀，左脚四刀，右脚一刀。何則僅傷右手大姆指，經施救後離院。據兩傷者云，行兇數男子，均不認識，故不明不白究竟因何被劫云。

啓德新消防所八月中落成

增購泡沫滅火車充實配備

【本報專訊】民航處之消防救援部將在新啓德機場擁有一座新型消防所，以容納該部之十二部滅火機車。據悉：設計中之新消防所將有一間十五呎闊二十八呎長之地窖，作爲修理之用。目前該部已擁有七部滅火機車，三部水車，兩部裝載氣車，二部泡沫車，另有兩部救急用之吉普車。第一官員稱：第三架泡沫車之訂購，預算中業已批准。

雖然該部人員並無擴充之計劃，但一俟新購設備運到，人員將由目前之六十三人增至八十六人，以便日夜廿四小時當值。新消防大廈將建于跑道起點，在宋王台道之側，將有易燃物資與非易燃物資之隔離貯存庫，並有盥洗及私家浴室、更衣室及辦公室、宿舍，該消防所之建築工程，業已動工數週，預定八月十五日完成。（日）

港造一舢舨今晨運美國

【本報專訊】美商北極公司董事郝爾斯，對於最近在本港展出及出售之中國舢舨，表示稱異。郝爾斯曾據華四十年，頗獎從未目睹一中國舢舨，刻有彩色之龍鳳者。因此運時於今日由金龍號輪，運一艘舢舨前往，目的在使加省人士，一睹並無西方影響之純正中國式舢舨。

太古號拖船馳援總統輪

海斯昨在西沙擱淺

【本報專訊】本港之太古號拖輪，頃已加速前往本港西南偏南四百哩之西沙羣島，協助在該處擱淺之九二七七噸海斯總統輪。

太古輪係于接到海斯總統輪求援電訊後，於昨晚黃輪前往者，計程今晚或明日凌晨，即可抵達。

海斯總統輪係由美來港，於本星期一日離馬來亞之巴生港，船上有乘客十二人，船主爲顧爾遜。（日）

少婦携子離家 有人焦急報警

【本報專訊】一少婦與一少女之家人，均向警方報告，彼等自昨日下午四時左右離家後，迄未見回，請求代爲查訪。

少婦姓黃，寓伊利近街，外出時衣黑色衫褲，並携幼子與俱。

少女則姓李，係潮州人，寓徙置大廈，外出時穿藍格仔衣褲者。（日）

婦人服毒 幸獲救治

【本報專訊】今晨二時廿分，香島道一××號二樓，一婦人服毒。

該婦人名汪×[illegible]，四[illegible]其夫在加拿大經商，今晨二時許，彼家人發覺送醫院救治。洗胃後已無大碍。

汪有遺書致其家姑，聞乃曾開指爲有[illegible]婦道，故憤而出此。

高華大酒店今隆重開幕

周錫年主持典禮

矗立於油麻地彌敦道普慶戲院之高華大酒店，樓高十四層，雄視港九，籌備數月，裝置百餘萬元，今（十四）日隆重開幕。該酒店全部冷氣裝置，設備美奐美輪。一樓咖啡座，環境幽美，乃消閒小敘理想的地方；二、三樓酒樓，特聘第一流名廚主理，精美粵菜，巧手點心，今後港九人仕，又多一最佳去處，早午茗茶，筵席小酌，四樓至十四樓，全部酒店，新型傢俬，每房均有私家浴室，自動電話，設備高貴，乃工商界名流溫通明、柳子元、陳鞍賢、范公偉等集團所經營，並吉於今日下午五時半，敦請行政立法兩局議員周錫年主持揭幕典禮，並備雞尾酒會，款待嘉賓，屆時車水馬龍，定有一番熱鬧。

屋中發現烟窟 業主判罰百元

牽連

利用樓宇開設烟窟，一經警方破獲有據，裁判司得下命通知業主將樓宇無條件收回。如身爲業主，涉嫌知情將樓宇租賃與人作爲開設烟窟者，亦被控訴。

被告名郭理，乃大欖涌第一街××號樓宇之業主，被控知情准許一名潘煥之男子，在其樓宇中開烟窟，被告在屏山法庭[illegible]，經判罰百元，被告閉庭後，向法官求情，經判官改判罰款五十元。

關於本案開烟格男案審訊，亦在屏山法庭審理。

被告名潘煥，被控兩罪：（甲）四月十日在大欖涌第一街××號屋開設烟格，（乙）同時同地窟有烟槍。被告認罪，被判罰款一百五十元或囚獄一月另十四天。

學校供不應求 申請報名要排長龍

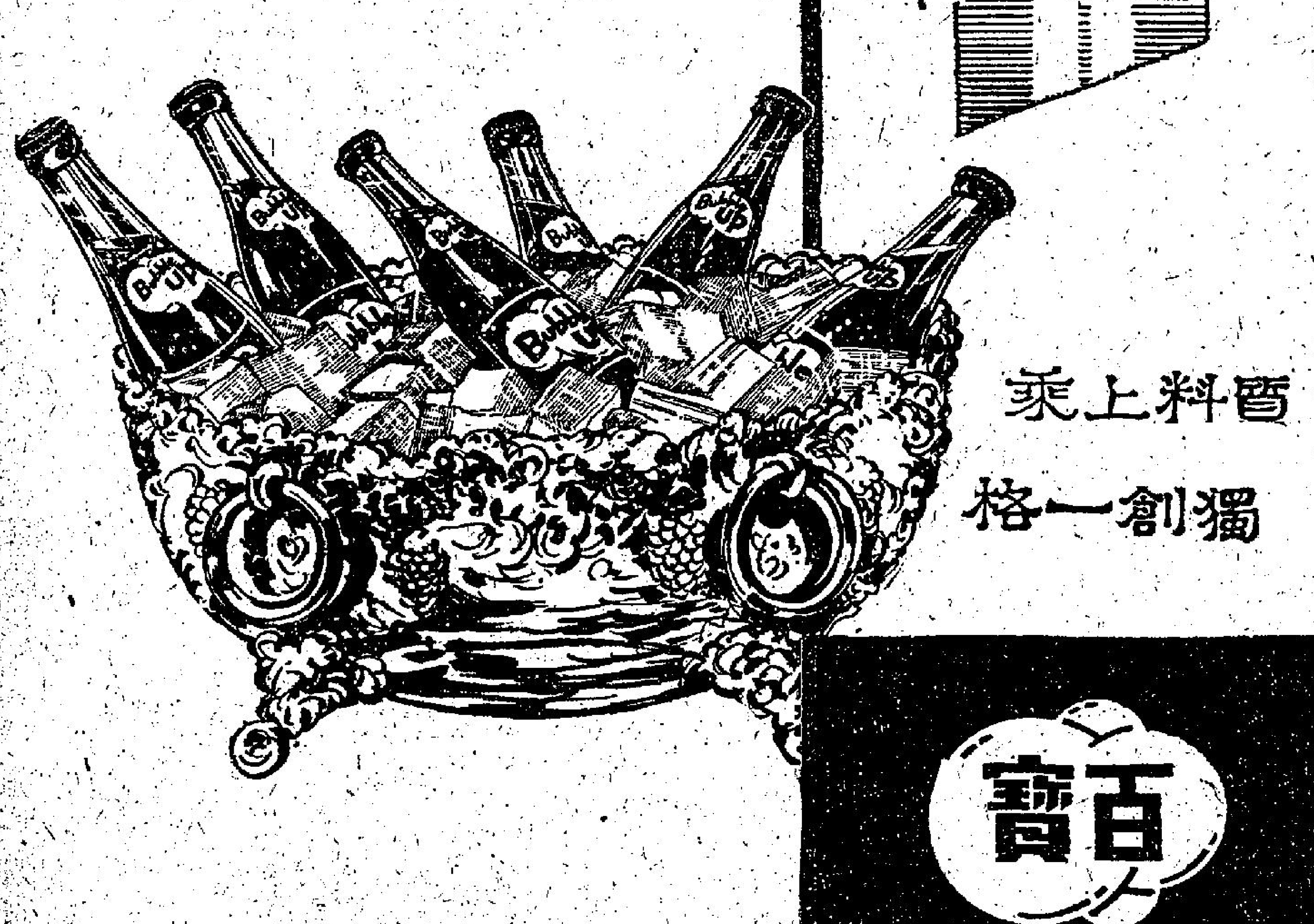
【本報專訊】昨晨無數家長及監護人集結在堅道口天主教大教堂，爲其子女向該新校之入學申請，該新校將於本年秋間開課。人龍係於晨早六時出現，較原定派發申請表時間早三小時，足見本港學校仍有急速增加之必要。

入學申請表原定星期一開始派發，惟因申請者衆多，秩序大亂，該校職員祗得延至昨晨，先行請警方派員到場，維持秩序後，才順利分發。聞該校申請報名時間將期一月。

查該新校位于羅便臣道及堅道交界，即大學堂後面，設有課室廿二間，中學部有課室十二間，小學部可容學生二千五百名。預算分上下午上課，（港）

伊士泰萊獻歌・路迪樂隊演奏
微視一切表演！
麗妮與里奧演出
輝煌進入第四週
夜總會

請飲
暢銷全美及品質最
優良之青檸飲品…
百寶



香料上乘
獨創一格
百寶
滴滴甘露
點點清心
屈臣氏有限公司特約監製

工商晚報

THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeux Road Central

督印及承印：工商日報有限公司 地址：香港德輔道中四十三號
電話：編輯部：二六七八九 營業部：二四二九六 社長室：二五四九五
電報掛號：二〇七五 郵政信箱：六十二號 新聞紙類第八四七號
中華民國僑委會登記證合數新字第壹式號
下午四時出版

普里林獲選出任法總理

法國軍人完全控制北非

另行成立軍政府已不聽命巴黎

法國面臨內戰邊緣

【巴黎十四日路透社電】法國民議會對以普里林擔任總理案投票表決首次計票後稱：普氏今日已以大批多數票當選總理。法共於國民議會擁有議席一百四十八席，於表決時棄權，未反對普氏出任。據非正式之開票統計，普氏獲二百六十七票，反對票爲一百零七票。

【巴黎十四日路透社電】法內定總理普里林，今日清晨告國民議會，謂法國「目前可能已臨內戰邊緣」。語後，渠要求國民議會通過由渠組閣。法國軍人領袖已完全控制阿爾及利亞，且顯著不理巴黎政府，自行成立公共安全委員會。普氏論及此事稱：「余知道阿爾及利亞境法人內心苦惱，致有行動大錯之事。同時，該區軍事領袖所持之態度，殊爲蔑視國家法紀。」普氏作此語時，共黨以迄中間路綫之議員均高聲痛好。

【巴黎十三日美聯社電】法共抨擊阿爾及利亞境出現「非法之反叛政府」後，法國國民議會星期二晚於喧嚷中暫停開會。內定總理普里林刻正致力設法國會支持。渠於會場一遍混亂中登台稱：「阿爾及利亞確已發生嚴重事故，然不需要共黨援救。」對普氏此語，大部分議員鼓掌叫好。普氏又稱：「余動議暫時休會，使負維護國家治安責任者得以應付目前之局勢。」法國民議會隨即休會。普氏乃趕往與暫時留任之總理蓋拉德晤談，不久，保守黨領袖比奈同時趕至，立即與法參謀總長艾利將軍，阿爾及利亞部長拉柯斯特及其他匯集蓋氏辦公室之官員會商。

法內部宣佈 禁止法人前往北非

【巴黎十三日美聯社電】法內政部今晚宣佈：無論法國人或外國人，一律禁往阿爾及里亞旅行。

今日大事記

△尼克遜在委京被暴徒襲擊事件發生後，艾克異常震怒，美軍立即奉命準備作保護行動。

△駐北非法軍將領在北非另行成立軍政府，不聽命於巴黎，並要求戴高樂將軍復出。

△普里林已獲國會通過出任總理。

△伊朗國王今晨過港赴台訪問我國。

△美遠東海軍總司令今日抵港巡視。

艾森豪援外預算 今可在衆院通過

【華盛頓十三日美聯社電】艾森豪總統之三十六億零三百萬元援外預算案，今日在衆院順利進行，大致可望於星期三日將可獲得最後通過。衆議員柯爾馬所提削減一十五億元經濟援外部份之修正案，今日以一零二票對五十九票被否決。另一衆議員班特利所提，在本年七月一日起之對四十一國軍事援助預算中核減一十六億四千萬元之修正案，亦以七三對四一票被否決。班氏之修正案前被認爲足予擁護政府派以最嚴重之試驗者。此外尚有衆議員埃德爾所提從七億七千五百萬元經濟援外預算中撥出一億元移用於支持對外防衛援助程序之修正案，亦於付表決時以九十一票對六十一票被否決。衆議員爾德提議將軍事援外預算全部撤消，結果被在座議員高呼制止。

美製片家願出廿五萬美元 邀請蘇拉雅主演傳記片 伊廢后反應如何未有透露

【好萊塢十三日合衆社電】據今日消息：此間獨立製片家運克斯發，願出廿五萬美元請當代「一大愛情故事之主角」伊朗廢后蘇拉雅主演一部述蘇拉雅本人生平之傳記片。蘇氏稱：蘇拉雅刻在百慕達島休假，渠已向伊提出此一建議。伊朗國王與蘇拉雅，由於婚後無子嗣繼承大統，致被迫離婚，使全球人士感嘆。蘇氏稱：渠亦曾於電話中與蘇拉雅討論此建議，惟未透露後者之反應。今日，蘇氏公開宣讀最近致蘇拉雅之一封信，信中稱：「余可斷言，全球婦女必然與余同樣感覺：台端愛情故事之可感嘆與同情，實屬無可比擬，即自英國溫莎公爵夫婦戀愛發生之情史以來，殆無其他足與台端之愛情故事相比擬。」

黎巴嫩危機如繼續惡化 美主張交由聯國處理

夏蒙告西方謂黎國成外力侵略目標

【華盛頓十三日路透社電】英駐美大使卡西亞，今晚在數小時之內，兩度會晤美國務卿杜尼斯。據外交觀察者對彼二人所商討之主要問題，爲黎巴嫩及阿爾及里亞兩危機。

【華盛頓十三日合衆社電】美國官員今日稱：黎巴嫩危機再形惡化時，則應交由聯合國處理。據報：黎國總統夏蒙告西方三強之大使稱：黎國已成外力進攻之目標。對此談話，美國務院拒絕直接評論。美國務院之新聞官亭肯稱：美國務院未正式獲聞夏氏之談話。美官員私下稱：保護中東防要國際共黨操縱各國進攻之艾森豪主義，似不致應用於黎巴嫩目前之危機。渠等稱：黎巴嫩認爲安全遭受威脅時，可採之自然途徑，爲要求聯合國將此危機，作國際和平遭受威脅，而加處置。此將合乎美國政策之主張，即所有影響國際和平之問題，應由聯合國先行處置，無法解決時，始在聯合國外另採特別對策。

北非臨時軍政府成立後 由薩蘭將軍掌政務 並要求戴高樂復出

【阿爾及爾十三日美聯社電】昨日經過一日暴動後，此間所成立之十一人臨時軍政府，於昨夜從電台上發出呼籲第二次世界大戰英雄戴高樂將軍出主法國政權之廣播，並另行致電柯提總統與國民議會中各黨領袖，提出此項要求。彼等提出此項要求之前，先由阿爾及利亞駐軍總司令薩蘭將軍發表廣播演詞，聲明暫時由彼掌握阿爾及利亞之政務。

【阿爾及利亞．奧倫十四日路透社電】阿爾及利亞西部奧倫省法籍省長今日稱：渠僅承認巴黎政府爲合法政府。

談天下事

赤魔又放火了！

黎巴嫩變亂

最近發生之連三在黎巴嫩國內發生局部的反美風潮，無疑，這是共黨策略之一部份。

黎巴嫩事件，情形較爲嚴重，不止預料，納塞爾訪俄後，中東必然發生新的變故，以打擊「艾森豪主義」在中東的地位。黎巴嫩事件，當是基於這一原因。

黎巴嫩與敘利亞相連，同爲東地中海沿岸的國家，去年約但事變，美第六艦隊曾開抵黎巴嫩港口，陸戰隊登陸在該國首都貝魯特舉行演習。事實就是向埃敘示威，迫使埃及在約但駐軍撤出。

黎巴嫩自阿剌伯集團分裂後，即與約但、伊拉克等反埃國家聯結，接近美國，儼然與埃敘對立。埃敘對黎，時思侵蝕，年來迭次破壞由敘邊境陰入軍火接濟特務分子之事。此次反美暴動，據黎當局宣佈，已查明有敘利亞人參加行動，顯屬埃敘特務的顛覆行動。

據訊，此次暴動分子，不但在的黎波里搗毀美新處，且在首都貝魯特爆發戰爭，向政府發出要求辭職之通牒，並拆毀鐵路，但局面已爲政府軍警所控制。埃敘這一發動，顯然爲奪取黎巴嫩政權，使併入埃敘聯邦之內。一方面是擴大埃敘聯邦，一方面是控制東地中海岸，使西方艦隊無法在東地中海登陸。

中東局勢新危險

我們並不認爲共黨與埃敘陰謀得逞，但由這說明黎巴嫩問題，今後將增加嚴重性。如該國落入共黨及開羅中心之手，則今後中東局勢，必加危險。

杜尼斯十二日記者招待會時對記者謂：「南美某些國家反對尼克遜及黎巴嫩事件，皆爲擁有充份之宣傳力量與騷亂之經費者所造成，但不相信此等示威行動爲真正代表大多數民意者」。美國務院十二日發出聲明，謂「深信此種破壞美國產業之可鄙行動，並不能代表大多數黎巴嫩國人民之公意。目前惟有迅速恢復正常狀態」。美國對此事的反應，當爲加緊注意。但在共黨有組織計劃之下，黎巴嫩將成爲今後鬥爭重要的一環，是可以預料得到的。

美政策不徹底

由此等事件看，美國對外拖泥帶水的態度，是不能應付共黨到處搗亂陰謀的。同時，正如我們過去指出美國的對外作法，只力求取得各國上層的通緊，而不注意到群衆運動，共黨即多方滲入羣衆中間，乘機煽動，使群衆爲共黨的「貓腳爪」，黎巴嫩當前事件，即其一例。

納塞爾訪俄以後，不能無所動作，今後中東局勢，新事端將會不斷發動，而黎巴嫩事件，也可能要延續或擴大下去的。美國及其他西方國家的觀念與政策，以爲把握了上層，便可成功，我恐怕在共黨活動之下，那些美國具有基地作用的地方，將要陸續爆發同樣事端的。

仰光也有反美示威

緬甸仰光方面十三日也發生羣衆反美示威運動了。據說這是此次緬甸政爭，涉及美國暗中金錢活動，而此種傳言爲宇努所發出的。

美援外政策，有許多地方還是缺點太多的。美國年來對黎巴嫩的聯繫，可謂盡了極大的努力，但結果仍然要發生此次事端，分明是美國援黎政策是不夠應付的。

美援外案表決

艾森豪所提援外法案，定於今日在衆院表決了。此法案所提援外數字爲三十九億四千二百零九萬二千五百美元，衆院外委會日前將此數減爲三十六億美元。迭經艾森豪與國務院之呼籲，要求照原案通過。據若干民主黨議員，亦表示援外重要，削減亦不會大，且看今日表決結果吧。這即一關打通，參院一關是比較容易的。

大陸又起洪災

一般推測，認爲今後國際局勢，將以中東與東南地區爲掀起新緊張，這刻事實正是如此。美援外案即爲側重此地區，是該案之關係到今後國際局勢可知。但美國現行限度限制的守勢政策，始終不是辦法。在遠東方面，中共爲了策應俄共在西方鬥爭，與策應中東鬥爭，自必極力爲起新事端。然而中共內部的發展，日益加甚。據北平電台十二日發出廣播，謂華中各省受季候雨之影響，從上月起即有許多地區爲洪水所淹，目前動員三十萬人，以四萬輛水車與長江及漢水之洪流作每日二十四小時之鬥爭。洞庭湖方面有九十萬人繼續於挽救稻田之防洪工作。由這消息看來，一年一次之洪災，又要在大陸出現了。中共年年防旱防洪，而年年旱洪不絕，人民精力都消耗在消極的防禦方面，那裡更說到建設增產呢？中共野心雖大，其如天災人禍，交相煎迫何。但我們不明白，中共既自顧不暇，自由世界爲什麼還要讓其囂張跋扈呢？

聖誕島中國籍居民將自動成爲澳公民

【倫敦十三日路透社電】英國工黨議員今日在下院提出關於聖誕島上中國籍居民於該島歸併澳洲以後之身份問題。該案業經上院通過，今日正在下院舉行三讀會。英國聯邦事務部次官阿爾波特於答覆該項問題時稱：「新架坡向用英國法律，聖誕島亦如之，今後如非經過澳洲國會提出修改，仍將沿用英國法律。至於國籍問題，凡生於該島上之中國籍人民，均將自動成爲澳洲公民。彼等同時亦爲英聯邦與殖民地公民，或新架坡公民。因此，在該島歸入澳洲版圖以後，島上大多數居民均將具有雙重國籍。」該案隨即通過於三讀會，一俟英女王核准後，即將聖誕島歸併與澳洲。

美國務院勸在黎國美僑離開暴動地區

【華盛頓十三日美聯社電】美國務院本日通知美國人民，謂除非彼等有緊急事務，否則須離開發生暴動之黎巴嫩。此項忠告

韓馬紹昨晤美蘇代表 擬打開裁軍談判之門

【聯合國十三日美聯社電】聯合國秘書長韓馬紹，今日與美蘇代表分別會商，作重開東、西裁軍談判之新努力。據靈通人士謂：韓馬紹乘蘇聯顯有商討禁止核子試驗之保証辦法之意之機會而採取迅速行動。保証辦法一向爲一重大障礙，惟蘇聯總理克魯契夫最近致函艾森豪總統，謂渠準備對此問題作技術上之商討。韓馬紹今日首先訪晤美代表洛治，然後訪晤蘇代表蘇波列夫。

勞資談判週五舉行

【倫敦十三日路透社電】英國海外航空公司六千職工今日開會決定今晚由午夜時起，撤銷不在倫敦機場逾時工作之決定，經已用電報分致與在地中海及中東之英海外航空公司國外交哨站。表決時，僅有二人舉手反對。上述六千人今日開會決定：如果星期五與資方之談判不獲滿意結果，渠等之領袖，將可宣佈執行不逾時工作之罷工，必要時可號召「僅依常例工作」。

森姆爾中校下大決心準備反攻

【馬尼剌十三日路透社電】印尼革命軍萬鴉老電台今本日宣稱：北西里伯斯革命領袖森姆爾中校「已下大決心，俾堅守其地區，俾作爲對抗共黨控制印尼之一個最後據點」。該電台謂：「在過去兩週所加緊進行之突襲及在毛羅泰島之登陸行動，均保證明此項決心之具體証據，及保具體顯示革命軍不獨有決心，而且有能力對共黨所支持之蘇卡諾政府自行發動其反攻軍事行動。」

尼克遜在委京被襲擊

艾森豪異常震怒 美軍奉命作準備行動

【華盛頓十三日合衆社電】國務卿杜尼斯今日奉艾森豪總統之命，要求委內瑞拉採取一切可能步驟，保證尼克遜副總統，勿使其再受攻擊，並告知委政府方面，如彼等「無意於此」或「無力爲此」者，總即行通知美國。艾森豪總統今日接得副總統尼克遜在加拉加斯被羣衆投擲石塊之消息後，異常震怒，立命委國駐華府之外交官前往國務院聽候查詢。國務卿杜尼斯當即召集委國大使館之參事塔森第至國務院，向彼提出此項要求。

【華盛頓十三日合衆社電】國防部本日宣佈：四連海軍陸戰隊及陸軍，刻正飛往加勒比海基地，俾於必要時隨時準備與委內瑞拉政府合作，俾保護副總統尼克遜。

……軍警以催淚彈將彼等驅散。

【加拉加斯十三日合衆社電】此間暴徒今日以木棍及石塊襲擊尼克遜副總統，擊破其汽車窗門之玻璃，當時全賴美國護從之便衣密探行動敏捷，始克從死亡或傷害之下救出尼克遜夫婦。

其後，當彼等之汽車隊開入加拉加斯，經過一狹道時，突有一百五十名暴徒擁至尼氏車前，企圖迫使停車，幸有一護從人員於迫此彼等前進時被石塊投中，併曾受棒擊。最後，由警察施用催淚彈，始將羣衆驅散。尼氏之汽車已被破壞至僅餘前後窗。委內瑞拉外長威路弟尼與尼氏之妻所乘車之美國國旗已被扯下，尼氏本人車上之國旗，亦曾被暴徒污辱。尼氏夫婦抵達美大使館後，即宣佈將一切預定程序取消。

白宮發言人稱 委國情勢已獲改善

【華盛頓十三日合衆社電】白宮方面本日傍晚謂：來自加拉加斯美大使館之電話報告，謂委內瑞拉安全部隊，經已將該地情勢「置諸完全控制之下」。白宮新聞秘書哈格第宣稱：「委內瑞拉政府經已採取迅速行動，在該大使館附近已有駐有大批安全部隊。該項情勢已獲改善。」

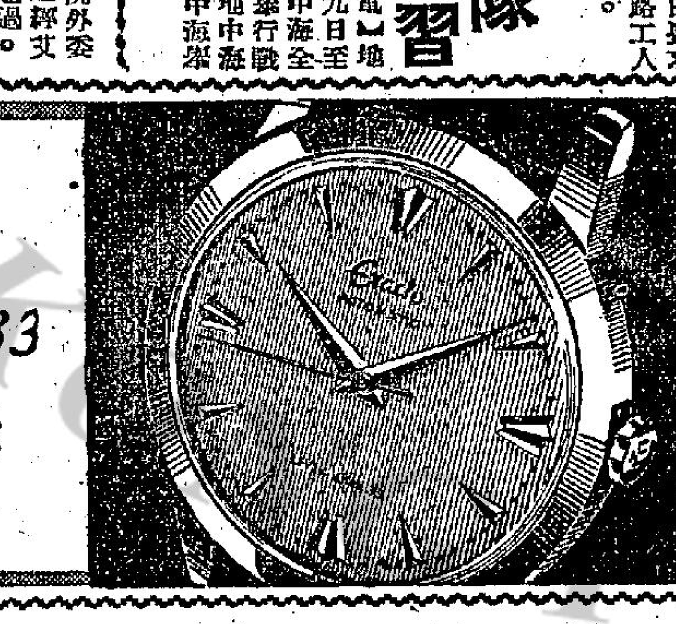
倫敦鐵路工人 要求舉行全國罷工

【倫敦十三日合衆社電】英國最大鐵路工會領袖，不管英國運輸委員會提出工資之折衷建議，本日要求全國六十萬鐵路工人立即舉行罷工。

地中海盟軍司令部宣佈 盟軍海空部隊在地中海演習

【馬爾他島瓦倫塔市十三日美聯社電】地中海盟軍司令部星期二稱：五月十九日至二十四日，盟軍海空部隊，將在地中海全區（由直布羅陀至達達尼爾海峽）舉行戰略演習，由北大西洋公約組織盟軍地中海區司令比雅將軍指揮。同時將在地中海舉行海軍控制船運之演習。

Exacto
LEVER KING 33
表鍊常滿・永不落空
・戴依適度・事業成功



幼馬表王33號
特爲貫人事忙
精製的完善自動表
依適度

工商日報
言論精警
消息速確
副刊輕鬆
讀者訂閱
請搖二四二九六號與本報營業部訂洽

孖寶香烟

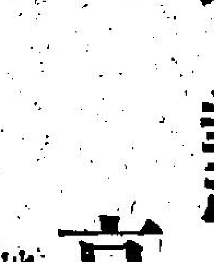
孖寶香烟：烟質烟味，媲美任何上等之美國香烟。

孖寶香烟：價錢平宜，為最經濟之上等美國香烟。

真正美國製造
每包零售七毫五仙

高華大酒店 隆重開幕

謹訂於今日下午五時半，舉行開幕，敦請行政局暨立法局議員周代表錫年先生主持揭幕典禮，敬備鷄尾酒會，敬請各界仕女光臨指導，並擇吉於明（十五）日正式開始營業，至希 垂注！



高華大酒店敬啓

地址：九龍彌敦道三八零號（即普慶戲院樓上）

獻給久違的觀衆們

·秦小梨·

當我踏上舞台的時候，透過雷鳴的掌聲，雄偉的獅子山已在望，這使興奮的心情，使我驚喜交集，驚喜的是像鳥倦知還的回到我闊別經年粵劇溫床的懷抱裏，和我久別重逢的戚友和親愛觀衆們相聚。驚的是學無止境，一旦回到粵劇藝術發源地來，進步的劇藝會使我感覺落伍和汗顏，心情正激動和忐忑不安，飛機已緩緩的在啟德機場降落，當飛機滑過漫長的跑道時，眼見無數的人群向我們揚巾招手，那時恨不能身生雙翼，馬上飛到歡迎的人們面前一訴離情，當我匆忙的步出機場的閘門，無數友好，記者先生，和觀衆都向我熱烈的歡呼，緊握着手，那種熱情的流露，就使我感動到流淚，受寵若驚的我，應如何把我的藝術生命來獻給愛護我的廣大觀衆們，這是我從星洲歸來後最重要的一課。

從事粵劇工作多年，無時不抱着戒懼的心求寸進，也許天份不高，藝術素養不夠深入，自問演出的戲距離理想尚遠，有時偶然把一個角色演活了，例如在「肉山藏妲己」我扮演一個顛狂傾國的妲己，為的是要刻畫狐媚工谄的迷人手段，不能不把他的造形精彩到盡顯淫行，妖冶風流，不然怎會把那暴君紂王的江山也斷送了呢？因此很多觀衆們便送我一個什麼「生妲己」的雅號，編劇的先生們，便常常替我編寫這一類香艷肉感的題材，其實一個成功的藝員，對于基本藝術，唱、做、唸、打，必須下過苦功，對感情的控制，喜、怒、哀、樂，要圓體會入微，然後無論扮演任何角色都能發揮雜妙，今後我一定向着這一個目的努力邁進，以報愛護我的觀衆殷殷期望，所以我對回港後第一次演出，特別重視和審慎，要是沒有健全的組織，和優良的劇本，我打算閉門潛修，養精蓄銳以待時機的來臨。

幸而呂楚雲先生挾雷霆萬鈞之勢，集合粵劇界最優秀的工作人員，組成陣容強勁的粵劇新軍——快樂劇團，以嶄新的風格，和港九的觀衆們相見，他再三誠懇的邀約我加盟，並特請名編劇家唐滌生先生為我從新編寫一部奇情香艷俠義文藝鉅構「蛇女饑情恨」。唐先生編寫這個劇本決不是以色情和低級趣味來取悅觀衆，他以嚴肅的態度來刻畫一段有血有淚而情至與曲折離奇的動人故事，把中華兒女忠義節烈的崇高精神發揮出來，同時呂先生要使演出能達到最高的水準，特聘粵劇前輩廖了了先生擔任舞台監督，指揮督導，有此理想的組織，無疑是我和萬千觀衆再結合緣的千載良機，所以我便毫不遲疑的為「快樂劇團」效勞，願盡最大的努力，追隨粵劇諸前輩，來發展粵劇一條康莊大道。這是我返港後唯一的願望，也是我再和觀衆見面一個小小的獻禮，但是譾陋如我，恐怕力不從心，有負厚望，祈求同業先進、文化界友好多多的鼓勵和指導，使我百尺竿頭，更進一步，完成藝術使命。

秦小梨戲裝

娛樂世界

狄波拉貝姐的戀愛哲學

·東尼·

狄波拉貝姐與大衛相識之後，大衛曾經很奇怪的問她：「你能嫁給我嗎？」她聽了，調過頭去瞧瞧他，他還是一個孩兒型的臉，同時，他在那個時候，也還祇是偶爾到她家去去而已，她的心開始跳，她的面孔發紅，雖然在那一刻中，他并沒有唱歌，然而，她卻好像已經聽到了一隻美妙的愛情歌曲了，像這樣的歌曲，而又是被狄波拉貝姐這樣的女郎聽到，她的容衆當然是可以想像得到的。

於是，他們結婚了，而且就是在狄波拉貝姐的家中，那本來是狄波拉貝姐的房間，不過他們倆卻將會長久的住在那裏，當他們還有工作需要的時候，當然祇有暫時分開，在目前來說，狄波拉貝姐還沒有放棄她的事業的意向，她將會離開老家到墨西哥去拍一張片子，至於大衛呢，他則要在紐約演出。

像他們這樣的婚姻，究竟是不是好的呢？還是狄波拉貝姐犯下了重大的錯誤呢？有一點我們可以說，那就是狄波拉貝姐一向便是希望能夠有今天這樣的日子。

當她在十五歲的時候，她已經是一位明星，並且在銀幕上表演談情的鏡頭了，在拆節篇明一片中，她曾與占士史超域表演愛情的鏡頭，後來狄波拉貝姐的母親問她：「你可知道她祇有十五歲？」

占士史超域隱了後說：「這簡直是不可能的事情。我可以說沒有一個十五歲的少女，在演出愛情的鏡頭時，會有這樣的熱情與真切。」

雖然狄波拉貝姐在銀幕上，表演談情說愛是那樣的真切，然而在下了銀幕之後，她卻是連一點談情說愛的經驗都沒有，她甚至於不曾和任何人接過吻。

她所以這麼做，並不是因為沒有男人追求她，而是，她自己既然不想這麼做，她的母親也不喜歡她這樣做，狄波拉貝姐說：「我不肯出去和男人胡鬧，說穿了祇有一個原因，那便是我不想這樣做。我何必要與一些不相干的青年一起遊蕩呢，我認為這樣做簡直是浪費時間，我如果遇到了意中人，我自己是一定知道的，同時在我的生命中事業還是佔着第一位。另外，我的生活並不寂寞，因為我的家庭是相當快樂與有趣的。」

可是當她到了廿一歲的時候，她突然開始約會了，她手上戴着鑽石戒子，眼睛中發出快樂的光芒。她雖然不肯講出她和誰到外邊去，但是她在銀幕之上，卻開始接吻與頻頻出遊了，記者問起誰是這個男人，她的母親同樣的也保持秘密，並且說：「請你們不要太注意狄波拉貝姐的私生活好不好。」

那個時候，她為着那輛嵌有許多寶石的汽車在城中馳騁，在家中，雖然她的家中有無數的房子，但是，她的生活卻過得非常簡單。

她說：「我決不會專門為了愛情而把生活過得太忙。當我發現一個意中人時我才結婚，我絕對不會像一般女人一樣，祇是為了結婚而結婚，我絕對不到那些祇是男人才去的地方。」

在現在來說，沒有一個人能說她是好萊塢不快活的女郎，她終日發着笑聲，駕着汽車到處去遊玩。

現在我們的問題是，狄波拉貝姐的婚姻，是不是可以做一般少女的路標？同時，她這樣突然愛上一個男人，又是不是對呢？

也許，她當時是在美妙的環境下答應結婚的，我們又可以說，凡是有了愛情的人，是一定可以將許多障礙消除的。我們希望他們的愛能夠是一種奇蹟。

在過去，狄波拉貝姐曾經為了戀愛而作了很大的準備。並且一度拒絕過一個男人的求婚。可是這一次結婚戒指已經到了她的手上，她的心樂也陶陶他們的婚姻應該可以使得快樂的。

狄波拉貝姐的劇照（上）和便裝照片（下）

「蓬門淑女」中林鳳被何山（劍牙者）假冒宇振行騙。

好萊塢風景綫

·曾憲鴻·

蕭波霸王型戲的威陀美曾，對于婚姻的見解似乎較普通一般人隨便，他曾經三次結婚，結果以離婚來結束夫婦關係，他自己也不知道應否再結婚一次，他張起像要瞞下來的眼皮，似乎昨晚睡眠不足地說：「我自己還沒有確定到底應不應該再結婚一次，困難的是寡佬生涯的確是不大好過，尤其是對于一個已經結過婚的人，並不是吃不慣窝宿丸，而是日常的生活，缺乏一位來調理，委實是不方便。」

與她梅菲正打算在好萊塢的比華利山購買一座別墅式的住宅，他並不需要美輪美奐像王宮般美麗和豪華，唯一的條件便是能夠在很短促的時間，每天早上由寓所步行往環球公司的片場上班，最多化十分鐘功夫，便可以到達。原來他是一個非常貪睡的傢伙，可以節省路程以便早上多睡一會兒。現在正好到處放盤，但未有相當合適房子能夠如她的願望，因為合選些條件的房屋，業主本身也許和他一般，怎樣肯放棄呢？與她還是照平……

蘇嘉露要和丈夫離婚，最大的原因是為了金錢上的問題，導火綫是她的電視戲劇的收入，原來她每得一筆拍電視戲劇的收益是美金拾式萬五千元，她的丈夫要她拿出十分之一給他，她不肯，由此釀下惡感，於是便醸成這次離婚的一個原因。

醜小鴨李絲梨加儂星運雖然不錯，可是紅鸞星卻不樂觀，讓她老是吃苦水，她和丈夫佐廸荷米路是在離婚法庭裡結束兩人的關係，後來她不甘寂寞，和一個名喚羅倫柏第的相好，本來已有嫁婚之意，可是這個傢伙卻移情別戀，和一個芭蕾舞娘珍瑪甯結婚，她又嘗了一次失戀滋味。第二次和一個慘綠少年名喚羅拔艾廸相愛，結果他又和拍拖捨得火熱，結果如上了另外一個女人，現在她又和一個何要待揭曉時方曉得。醜小鴨年紀輕輕，船的經驗，換了別人，也許受不起打擊，可是她倒看得開，都不以爲意，目前她正在巴黎演舞台劇，暫時還不想到好萊塢去，因為片價早已還清，新的還未來呢！

雖嘗蓮娜端納現在已屆秋娘老去之齡，但是眼睛仍相當吸引人，她最近已和力士柏加吡離，目前似沒有再婚之意，曾和她有過一吻之緣的李察波頓，說她是在銀幕裡最富吸引力的女星，真有一吻難忘之感。也許蓮娜端納已厭倦過去和人談情說愛的玩意，她認為戀愛是最適合年青人了，假如你目前仍未有與異性相戀的經驗，切勿等待人老珠黃時才談，那時候的人生有點像我們中國人「有花須折直須折，莫待無花空折枝」一般的嘆惜呢。

瑪麗蓮夢露自從一把抓住編劇家雅打米勒後，便自組影片公司來當老板，劇本不愁沒有，雅打認為編寫一本劇本並不是想像中的容易，原因要有好的故事題材，方能寫出好劇本……

賊王子續集已拍攝完竣

國泰公司歷時數月拍攝的神話鉅歌唱片「賊王子續集」，經過三個多月來的緊密工作，已告全部殺青，現正在進入黑房階段。不久的將來，觀衆便可以在銀幕上看到這部多姿多采之作。

「賊王子續集」故事輕鬆諧趣，內容曲折神奇，情節引人入勝，人物的配搭又那麼的相稱，如何非凡的賊王子洪荒，梅綺的珊瑚宮主，歐陽儉的木國王子，林蛟的金國王子，李寶瑩的太陽國大王子，石堅的太陰國王，少新權的火國王子，西瓜創的水國王子，王禹的土國王子，李錦帆的……還有其他角色人選，都是一時無兩的上乘配搭。

該片有一個老少咸宜的「天方夜譚」式的故事，貫串着一段纏綿曲折的愛情，和輕鬆諧趣的豐富的笑料，構成一部優異的製作。

「賊王子續集」的故事描寫愛情的偉大，至情至聖，賊王子洪荒和珊瑚宮主的愛，至死不渝，它刻劃善與惡的分野，歌頌正義，貶責邪惡。石堅、林蛟瘋狂潑辣的手段，透不過洪荒的正義。「賊王子續集」的服裝佈景比上集更好看，場面比上集更豪華偉大，演員手法新奇，笑料如連珠爆發，都比上集更精彩。美中不足的是，該片不是用彩色拍攝，否則更加巴閉。

四千金變六千金

「四千金」變「六千金」，觀者乍閱此標題，必定會有一頭霧水之感。倘不說明，讀者確是難以猜透，原來所謂之「六千金」，並非指由四位姊妹加到六位小姐，而是指「四千金」一片在大華戲院映來，週末、星期及週一連續三天，賣座每日接近六千元之數，為大華最高之賣座紀錄，院門外人山人海，院內是座無虛席，情況之空前，據院方負責人謂，亦不易多見也。

「四千金」由於片約關係，在大華僅存一二天之映期，凡未欣賞此「最佳影片」者，務請提早購票，蓋因場座券，在開映前之半小時內，即告售罄，為免向隅計，預購座券，才是萬全之策。

鄭碧影重現色相

闊別了舞台生活有一個並不短暫時光的鄭碧影，最近，又在舞台上重現色相，雖然她是在香港仔的天鵝戲院登台，但喜歡看她的舞台藝術的觀衆卻不辭跋涉地跑到香港仔去，還日來，她在「喜霸堂」所演出的名劇中，無論在「聲」方面的運腔吐字，「色」方面的扮相，「藝」方面的表情、關目、做手，以至把握劇中人的身份、個性，都表現出她對於舞台藝術並沒有荒疏，雖然她有過一段時間，沒有在紅氍毹上露面，但在她的家居生活裡，她仍然是浸潤於舞台藝術方面的鑽研深造，要不，她的演技就不會那麼的圓潤熟練，從這一點看來，作為一個忠於舞台的藝人，她已經是沒有辜負了觀衆對她愛護的熱忱了。

鄭碧影近照

你想學游泳嗎？

·奎士·

悶熱的夏天，常常使人身心有不正常的感覺，例如果坐不願出門，頭部沉重，精神不振等等，這全是天氣悶熱所影響。那麼，在這種情形之下，小朋友，你以為有什麼方法來補救呢！我以為游泳是最好的方法。可是學游泳的人，往往在兩三年內，仍然學不到正當的方法，甚至浮水也學不會。因為，凡想學游泳的人，都是存着恐懼的心理，所以必須先克服這一點，當身體和水接觸的時候，因初學的人未能習慣，給水浸入眼內會發澀，所以，必須閉目，因此，甚變方向也不清楚，會從亂撞，又因水力衝動，足部不能踏在實地，各種可怕的幻想就產生了。

其實，只要在水裡把眼睛張開，什麼東西也會看到，恐懼的心理自然減去，但有時耳內臨時作響，更聽不到其他聲音，也由此而恐懼，這不是什麼可怕的事，有些人還以為水進入耳內，完全沒有礙害的，有些人還以為水鬼作祟呢。

其次，初學的人不明瞭水上呼吸的方法，水跑進鼻孔了，停地咳嗽，這也可能他們就感覺辛苦而不止學習。假若我們明瞭游泳時的呼吸法，用口吸進，用鼻呼出，可避免水灌入鼻裡，更不獨沒有妨礙，無論做什麼運動或遊戲，都要「安全第一」。下列的幾項，是給初學游泳的小朋友們作備忘錄的：

（A）記得不要單獨到泳場學習，以免發生意外時無人呼應。

（B）記得不要從深水處游至淺水處。

（C）要到比較少人的地方學習，以防相撞。

（D）飽食後，不可立即游泳。

（E）不要過度練習。

（F）強烈的太陽下，不要裸臥灘頭曬太陽，這是不智的舉動，可致生病或脫皮。

初學游泳的人明瞭以上的幾項，便可開始進入水裏。頭部向下，俯臥身體，以先從浮水學習。浮水的方法，大致如下：

㈠呼吸法：先用口吸氣，然後用鼻呼出，在未下水前先作幾次練習。

㈡站立在水深至腹部的地方最合適，兩足要張開，兩手按膝，身向前俯，頭部轉過左肩呼吸，口和肺盡量擴張，再慢慢把頭轉到水裡，水要浸過耳朵，用鼻呼吸，但在水時兩目張開。

㈢俯伏浮體法：吸過氣後，手足合併伸直（不要太緊張），身體向前俯低（可防抽筋病），至浮在水面，兩目張開，身體各部盡量放鬆，氣不能忍時，兩足立地身體浮在水面。

㈣雙手抱膝，兩足併立，吸氣，然後讓身體浮在水面，任它浮起水面，好像一個蛋的形狀。因為這樣恐懼，至後法再學氣時才放手，兩足用力立定，才將身體突出水面。

給女小朋友　唇膏筒做針線盒

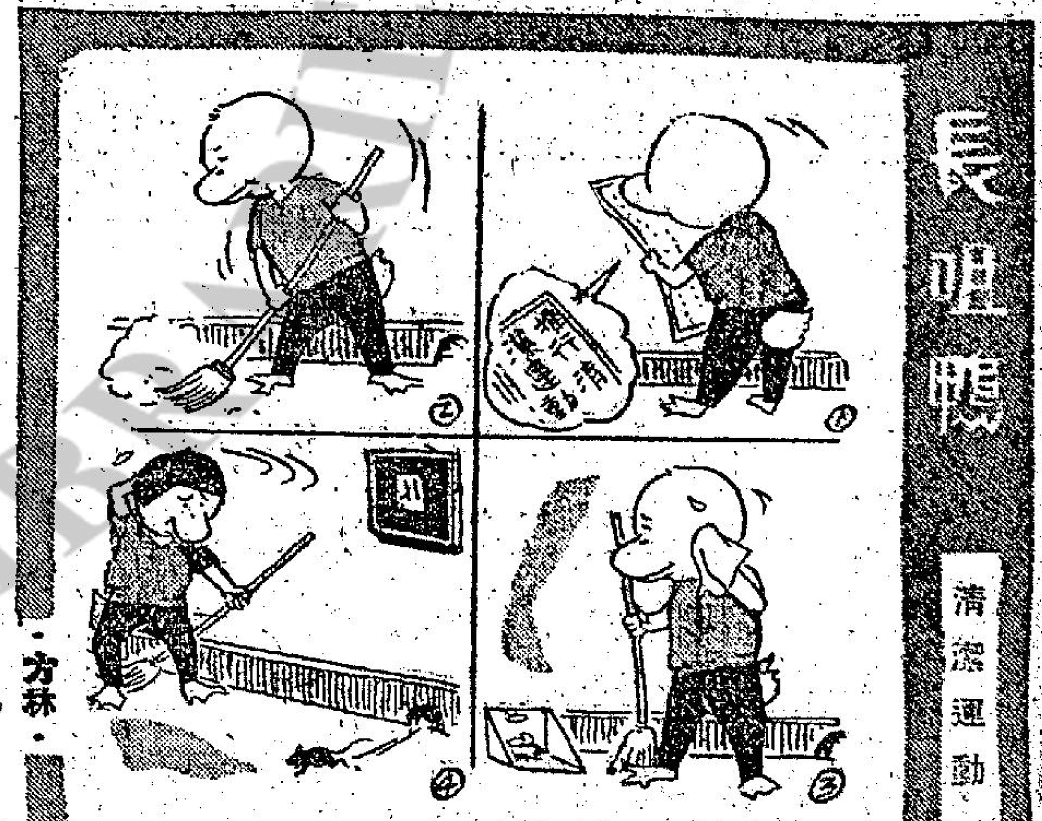
·安妮·

在我們離家外出的時候，衣服或什麼帶子，扭子之類的東西忽然裂脫了，便要找針線縫補，為着這原故，我提議你們做一個隨時可以應用的小針線盒。

首先找一個用完的唇膏筒，把它洗抹乾淨，然後拿一枝洋燭，點燃後，將那些燭淚滴在唇膏筒上面，等冷了之後便可以拿一兩口針，或小扣針之類插在上面，再拿一枝小竹枝繞上黑白等棉綫，一併插在唇膏筒的腰餅上，再把唇膏筒蓋起來，你便製造成功一個簡單的針綫包，可以作為臨時需要的應用了。

長咀陳　清潔運動

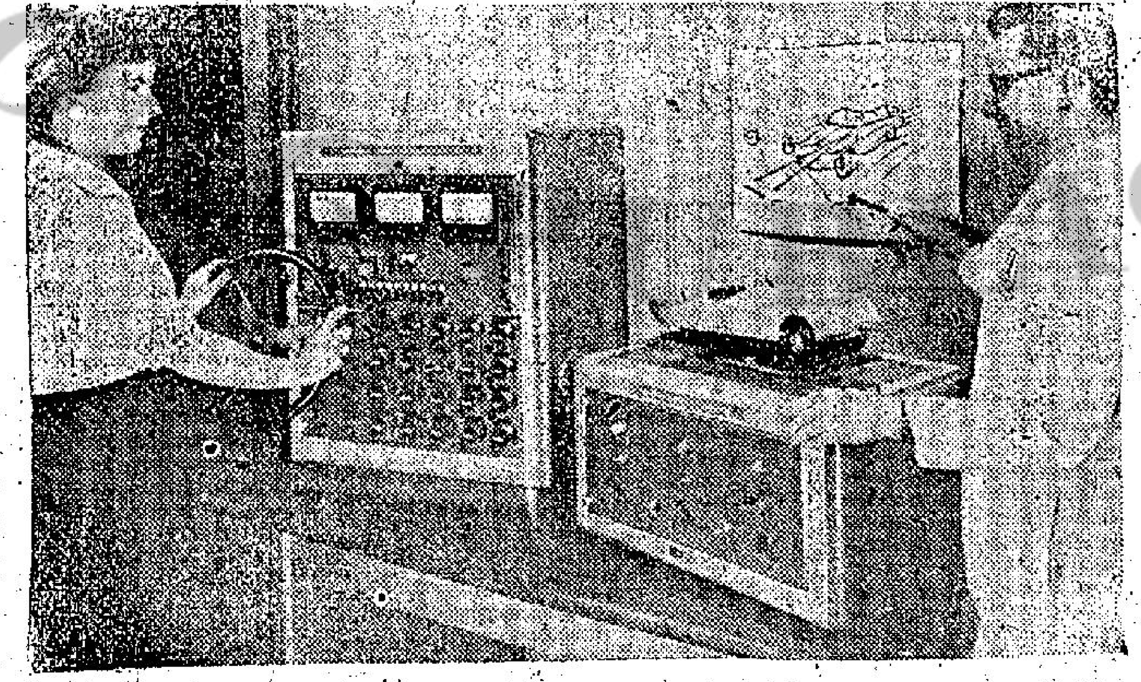
·方林·



會開屏的塘鵝

我們只聽說過「孔雀開屏」，這話是說孔雀的尾巴和羽毛很美麗，看見人或別的動物，就把羽毛張開，炫耀一下。附圖一隻塘鵝，又名鵜鶘，牠的羽毛也長得相當漂亮，因此，牠也會炫耀自己，看見人來就把兩翼和羽毛張開。小朋友，你說牠美不美？動物的心理也很有趣吧！（振雲）

兒童之友（隔日出版）



這樣學駛車很容易！

在香港時常可以看見掛着「學」字牌的汽車，這是教授駛車的師傅在給學生上課。可是，香港人看見這輛「學」字車，都會快快避開，為了怕這輛車闖禍啊！

美國通用汽車公司，規模相當大，這個公司有好些人員負責研究有關汽車的各種問題。上圖是一位研究員，在利用一架類似計算機的機器，教一個女子學駛車，機器上附有駕駛盤，轉動駕駛盤的時候，掛在牆上的一幅圖就顯出駕駛的效果，同時，指導員也用另一架小汽車做模型教駕駛，這不是很有趣的教授法嗎？（林鳳）

頑皮的亨利

㈠亨利和幾個小朋友，覺得別的都玩厭了，亨利就提出組織廚房樂隊，拿了媽咪的鍋子、洗衣板等等，敲敲打打，好不熱鬧！

㈡媽咪當然不欣賞這些倒眾的音樂，就不客氣地把這一隊廚房樂隊趕走！

㈢廚房樂隊的指揮亨利，結果被媽咪處罰，要洗乾淨所有的用具啊！（小張）

東樂　快樂鑼鼓劇團　後晚頭台　七點響鑼　先演封相　續演唐滌生編　哀艷奇情巨劇

蛇女饑情恨

陳錦棠　秦小梨　吳尚英　余惠芬　歐陽儉　梁少平　楚岫雲　林錦棠　任冰兒　林家聲

提防小手

澳門　劉科記　專家　蛋饊

（奶油雞蛋饊）（欖仁豬油糕）（肉心杏仁餅）（各式花生糖）

名貴食品・甘香適口・餽贈親友・永鑄友誼

正舖板樟堂街十七號・電話三五六三

支店新馬路五十九號・電話三三八七

永生公司新樓租售　香港仔田灣街　益豐街　洽購處

章記　老招牌

出售　北角馬寶道44至52號

工商晚報　分類小廣告

新世界　即日五場　紫金劍脚

利舞台　普慶　繼續展映　男與女　"MEN AND WOMEN"

太平洋大潛艇決戰

預言家　劉慧山人

平通港九

七彩影片

新張精彩

敎人染髮

梗房床位

聘請　註冊西醫

分類廣告

黑武士復仇記

王香琴　鳳子　圖

八、彊首賜秦天亦醉

赫赫所策劃，是當前獨一可行之計，黑利不勝慨嘆曰：「將軍之言是也，但峨眉蓄士司可惜。」赫赫曰：「我等能戰，峨眉蓄士司可保，白朗敗，決不敢於此時殺土司，將坐觀成敗。」黑利從其計，命勃羅率領兩個河革兩軍，仍守銅瓦寨，而自率峨眉蓄巴底聯軍，於河革邊國交界之地，準備迎擊玕札。赫赫與黑利別，疾馳而歸峨眉蓄，各方形勢，急如星火。芳子麗子與黑利相見，均擁抱而泣，而巴底土司則向黑利賀，謂成功十九，自來復國者，必極艱危，目前之表現，是老天予黑河兩族人以救我，令其知復國之艱難，而不敢有所疏忽也。」黑利再三稱謝。是時黑利率峨眉蓄巴底聯軍，凡六千餘人，兵勢十分强盛。玕札之拈佑軍，自小花滸出，正欲進襲銅瓦寨後，突覩大道之上，旌旗蔽空，峨眉蓄大軍之旗幟，滿佈山谷。大駭，不知所爲，左右曰：「此必赫赫之軍也。赫赫在積石坳，聞變，故先來此！」黯疑間，一壯士率數百健卒，風捲而來，正是黑利。玕札大怒，命左右以矢射之。黑利蹤以矛，矢紛紛落，大呼曰：「玕札敢一戰乎？汝父酷愛和平，命臨個河革兩族歸故土，誰蒙雪天，仁風被於邊區之上，而汝兇殘桀驁，作亂之行，與白朗白龍之變，同爲邊區罪人，行見拈佑因汝而亡，陷於萬刼不復之境。」玕札大怒，[illegible]……玕札亦悍，騎術亦精，[illegible]，兩馬於大道上往來奔馳，[illegible]。黑利自右攻，翻然一擊，矛中玕札之肩，玕札雖受傷，仍能一躍而退，復登馬，但不敢戰矣！逃入陣中，左右以矢射黑利，黑利急退，指揮大軍，直取拈佑軍，六千峨眉蓄勇士，均慣於戰陣，漫山遍野而來。拈佑軍倉卒被襲，不能戰，爲黑利所逐，直退至小花滸，後援軍至，始能復戰。黑利一戰而敗玕札，足寒敵膽，但拈佑軍開入黑水河以西者，源源不絕，黑利無奈何，祇好退守河革，保持側擊之勢，以阻玕札前進。白朗白龍白利知玕札已弒老土司，聯軍渡黑水河，狂喜，

白龍白利主張殺峨眉蓄士司，以全力攻銅瓦寨，迅速佔領兩個河革兩地，白朗笑曰：「現一切在我等手中，何必急急，玕札勇而無謀，我等當坐觀成敗，玕札能殺老土司，未必能控制峨眉蓄軍，拉偷在小湖邊時，赫赫在積石坳，玕札勢雖幷擒兩人，札彼不能以迅雷不及掩耳之手法，滅峨眉蓄，而急急於渡黑水河，未必得佳果，時日一久，峨眉蓄之軍，必猶攻拈佑，玕札自顧不暇，何能有爲？」白龍白利要乘時攻佔銅瓦寨，佔取有利形勢，大軍復出落魂坳，試攻銅瓦寨。勃羅設三伏於寨前，白龍白利疾進，竟陷於伏中，苦戰久之，白朗引兵相援，始得脫，損失數百人，忿極，再攻，亦無法得下，而峨眉蓄之旗幟，突然出現，白朗急引退，謂白龍白利曰：「何如，峨眉蓄之兵已至矣！此必赫赫之部衆也，我等仍當固守，以俟時來。」（八四）

少年遊俠傳

石沖　著

第二章　落日沉沉　天地傷心一劍孤

金振奎本已覺得，朱莽縱爲鹹官，可是他在名義上，總是爲助五龍幫而來，過份讓他出醜，將來傳揚開去，對自己也不甚有利，心中正自爲難，忽見史滄離座而起，暗中思忖，這最好沒有了。他一上場，不論勝負，今天這場事便算完結，忍向史滄說道：「史老師，據說你遠道來此，理應讓你稍作休息，祇是目前這個局面，也非你出場，不能壓倒他們了。我們這就借你的光吧！」史滄明白他對自己，並無好感，這種風涼話，顯然含有坐山觀虎鬥的意思，當下冷然答道：「總舵主，你這是過獎了。貴幫麾下，高手如雲，祇是各惜金身，不願出場罷了。我史滄已是翻過觔斗的人，把勝負之數，看得很淡，兩脅插刀，所爲祇是朋友罷了。總舵主不必跟我客氣了。」說罷，也不待金振奎再說什麼，匆匆下到場子裏。

這時候，朱莽氣盡力竭，神智已昏，一見史滄，誤認爲敵人，舉刀便砍；史滄一探手，刁住他的左腕，沉聲喝道：「朱公子，是我，」朱莽睜目凝視，還沒有開口，小蓮在旁業已哈哈一笑道：「這叫做大水冲了龍王廟，不認得自己人，太有趣了。」朱莽努目橫視，忽地一張口，噴出了一口血，史滄幸而閃得快，才沒有被血沾上。

練武之人，最忌口中見紅，史滄知道，再容朱莽接二連三地把血吐出的話，不僅一身功夫就此完結，並且將有性命之憂。他趕緊把他抱起，匆匆走向廊前，以推血過宮的內家手法，將朱莽胸口的淤血止住，不讓它往上湧。跟着，金振奎也召人取了傷藥來，終算把朱莽這條命給保住了。

這樣一來，場子上的尹仁傑可要到來眾了。他不知朱莽傷勢重到什麼程度，心裏一分神，接連露出幾個破綻，張三見此情形，不但不乘機進招，反往後一撤，挽刀而立道：「我們誰也沒有勝了誰，就此了結，你看如何？」尹仁傑雖然掛念朱莽，卻因恚恨張三之心甚劇，這時候如果暫時罷手，一會無殊再啓戰端，同時他覺得，張三能耐，並不怎樣比自己高，何必示弱于人，這麼一想，他暫時把雜念收起，口裏喝了聲：「你我不分勝負，焉能就此罷手。」腳下輕點，身形往前一縱，鞭中順挾着呼呼風聲，閃電似地直往張三的上身捲去。

張三一蹓步，低聲叱道：「好！」刀法一變，將他個人使以成名江湖的三十二路翻身刀法，施展出來，祇見一片金光，隨着身形的轉動，翻翻滾滾，直往尹仁傑殺去，令人目眩神搖。（一〇一）

短篇小說　難測少女心（下）

魯靈

「呆人！那有什麼關係，嘲笑是人家的事，祇要我們達到目的便行……。」羅拔瞪眼釘着文弟，像要說服她似的。那少女連忙再說：「總是不行的！假如發生了這種事情，我母親是怎麼的生氣呀！她老人家這麼痛愛我……而且，『私奔』是被人說作淫蕩的；你說，人家把『淫蕩』兩個字打在我身上，我怎麼可以受得了呢？」……一剛兒，年青的男女都不說話，祇是沉默的對坐着。

×　×　×

在郊道將盡四處，一座古舊的西式小洋房，近花園前的二樓小洋台前，陰火掩映着，一個少女正在忙於收拾東西——那便是周文弟。今天晚上，她爸爸媽媽都去看粵劇了，她推說不舒服，獨個兒守在家裏。

那時候，周文弟在熱情的爐火中溶化，心頭上下地跳，興了，數千年的舊道德暨和恐懼交織着，貞和譽都已無法阻止這操和名譽的金，終於一個少女的向前衝。

她伏在舊檯上，匆匆寫了兩封信，一封是留給雙親的，一封是給那姓李的未婚夫，然後把自己心愛的衣服和隨身的飾物，塞在一個小皮篋裏，又把貴重的金飾鑽飾之類平時媽媽給她的手飾，放在手袋裏。看看手錶，已經是十點左右了；文弟長長嘆一口氣，望望自己的梳粧台，看看自己的小獵弓床、書架和寫字櫃，又看看擺在櫃上的雙親相片，哦！心裏真有點捨不得離開他們。她再看看窗外搖見的景色，那安靜的小花園，有星月的天空和街燈的樹影。她偶然低下頭，從洋台上望下去，看見花園小噴水池上的天女散花塑像，心裏多麼難過啊！心裏真的是捨不得離開這老家和雙親。……可是，她忽然心裏又同復了羅拔對她熱情的鼓勵，她想：「……哦！無論如何非把自己振作起來不可；非決心打破這個環境不可？這樣腐迂的天文學家，我能跟他長住在寺院般的家庭裏嗎？決心吧！決心要跟羅拔去找尋未來的快樂……。」她正想到這裏，忽然她家裏的工人進來，想問她要不要洗澡，工人看見大小姐正在檢拾了一個皮篋的東西，像要出門似的，不禁詫異起來，心想：爲什麼這般夜的時候，小姐還要出街嗎？「小姐！你檢拾這些東西做什麼？」工人阿卿瞪着詫異的眼光問她。「我到澳門去玩玩，你來得正好，把這皮篋給我帶下去，打電話叫部的士來。」那工人從沒有看見過大小姐獨個兒離開香港到別處去的，這回覺得非常奇特，聽她吩咐後，還呆站着不動。一回兒，問小姐道：「大小姐，你單身一個人去澳門嗎？」「別多嘴，不要管我單身不單身，同頭老爺和太太看完戲同來，你就說我到澳門去好了。這裏十塊錢，是賞給你的，拿去用吧，不要嘮嘮叨叨，也不必告訴太太我帶了這麼多東西去。」阿卿必然見小姐這樣闊綽的打賞她十塊錢，心裏樂得了不得，也不敢再說了，忙跟她拿起皮篋到樓下，打電話叫的士來。的士來了，周文弟連忙上車，眼光很像捨不得的，連連同頭看着那座洋房，眼邊浮起了點紅暈，滴下兩點淚。

×　×　×

周文弟的出走，在她那半新半舊的「世家」的家庭中，像是投下了一顆原子彈。那天晚上，她雙親看完了粵劇同來，見女兒的房間關了門，還以爲她睡覺了，而女工阿卿，不便去驚擾她；當晚也沒有告訴太太，她恐怕半夜裏要她跑腿去找那個找這個，所以索性留待明天再說。翌日早晨，文弟的媽媽發覺女兒不在房間，還以爲她一早出去了。後來阿卿告訴她：「小姐昨晚去了澳門，」並且在她的書檯上發現了兩封信。這時候，全家像起了大風波一般，太太驚得面青唇白，手足無措。兩個老人家慌忙打電話去找李官祺來，李官祺忙把信拆開，文弟是這樣的寫着：

官祺：我經過了長時間的考慮，我終覺得我們將來成爲夫婦，結果還是要悲劇收場的。因爲你的個性和我完全不同，我真不知雙親爲什麼把我這樣的安排；同時，我認爲兩個個性不同的男女結爲夫婦，終歸沒有完滿的家庭生活的。……我已經向母親提出，但是她爲了顧全我們的家聲，不允許我做出退婚的事情。……因此，我爲了我的前途，我現在不能不出此下策——『一走了之』，我希望你不要以我爲念……文弟。」

到是這位天文學家夠冷靜，他對於文弟的個性甚爲了解，早知道這種不幸的結果，所以他並不緊張，在他意料中的，大有「一笑致之」的態度。可是，文弟的雙親，卻氣得死去活來，她媽更哭得像淚人一般，向她父親吵着要設法尋女兒同來。於是，她父親迅忙到澳門去，所有親戚的家裡都尋遍了，但沒有人發現文弟的蹤跡。

×　×　×

在另一方面，文弟和羅拔並非私奔到澳門去，他倆在新界一間僻靜的郊外酒店裏同居了一個時期，起初，生活是甜蜜的，可是，她漸漸發覺羅拔不踐諾言：所謂到日本去結婚度蜜月，現在卻推說入口證無法弄得妥，暫時不能成行。所謂買一輛新型的『飛』，那輛車還停放在出售汽車的公司裏……那時候，米已成炊，周文弟祇得硬着頭皮，寫封信告訴媽媽說明了一切的經過。可幸周文弟已到了合法的年齡，羅拔不致吃「誘姦未成年少女」的官司。

接着，他們搬同市區裏，租了一層小房子居住，當時羅拔所說的一種精緻的小洋房，也不知到那裡去了。

文弟那時漸漸有悔恨的意思，可是一切都是自己做成的，怪不得父親和母親。在目前情形下，祇有自己暗暗抵受。

×　×　×

凡是私奔結合的男女，大多數是當時一股熱情，指天誓日，不顧一切，永相斷守。可是，日子一久了，便生厭惡的心。而且，羅拔這個人，是正牌的花花公子，平時是到外邊玩女人慣了；文弟到底是個正當家庭出身的女人，雖有一股熱情，但缺乏了一般風塵女子籠絡男人的手段。因此，羅拔對她漸漸冷淡了。起初，是偷偷摸摸的到外面去玩女人、跳舞……等等。後來，漸漸毫無顧忌的不同家裡渡宿。

一天晚上，羅拔告訴文弟，說到一家酒樓去，應朋友的約吃晚飯，九時便可做同來。文弟近來對他的行踪已經很懷疑，但表面上卻不做聲，由他自己去了。

到晚上九時左右，文弟出門僱了一輛的士，打算到羅拔所說的酒家裡，等候他散席。

文弟靜坐在汽車裡，抽着香烟（她已學會吸烟了），汽車的橡皮輪輾輾在柔軟的柏油路上，夜是黑暗與沉默，一個紅綠燈過了，又過了一個，汽車剛在東區最繁盛的十字路，遇到紅燈停了下來。坐在車裡的文弟，恐怕過了時間，心急得跳起來，她把烟丟了，不安地搓着手，正在這時候，橫路的綠燈亮了，一輛的士疾馳而過，轉向她車子的前面，文弟突然看見車中的人好像就是羅拔，心中更跳得利害。正巧那時候，這邊的綠燈也亮了，她連忙叫的士司機朝着前面的一輛汽車追踪，跟它一起走。那司機驚愕地同過頭來，看了她一眼，隨即說聲好的，便把車子開前去，好容易趕上那輛汽車，跟着兜了幾個大圈，走了又走，終於在北角一座大旅店的門前停下了。文弟一看見這間旅店，心中早已一跳——因爲她有過一個時期，是常常和羅拔到這間旅店來幽會的——車剛停下，已看見前面那輛車走出來的果然是羅拔，挾着一個打扮妖媚的舞女裝束的女人，向那間「××飯店」溜去了。

文弟頤蹶地跑前一步，想喊一聲「羅拔」，但是喉嚨好像被什麼東西塞住似的，總喊不出聲來。她垂下頭，不安地緊握着自己的雙手；街燈照亮了她的半邊臉——照亮了面頰上的一行淚。

「既知今日，何必當初！」她心裡感嘆着，突然旋轉身，跑同她所坐的汽車，同家去了。

夜風吹動她的頭髮，她用纖細柔滑的指頭，輕輕地抹着她的眼淚，長長地嘆一口氣……。（完）

他開了一輛小型跑車

逆旅魔群

羊鶴　著

第四回：小花濺淚；淒涼訴腹心；一夢驚魂，懊悔投懷抱。

露台上坐著的幾個人，都一齊怔住了，姚露眉更是哇的一聲哭起來，大聲說：「季良，這個消息是真的嗎？」

陳季良點了一點頭說：「剛纔有一個人從醫院來，說醫院裡有一個懷了孕的少婦自殺，是姓竇的。醫院裡的病人名冊，我都看過，就祇有文鵑小姐一個人姓竇。那末，不是她還有誰？」

「準是她無疑了！」姚露眉長長嘆了一口氣：「她真傻，爲甚麼竟要尋這樣的短見呢？」

「也許是她受的刺激太深！」葉章平亦露出一個黯然的臉孔。

幾個人再不能說得出甚麼話，露台前邊，頓然變得一片沉寂，祇有從沙灘外邊，傳來一陣一陣低咽的哭聲，彷彿就是一個人淒涼地哭着一般。

姚露眉淒涼極了，她獨的站起身來，對葉章平說：

「葉先生能替我準備一輛汽車嗎？」

「姚小姐是要到醫院去麼？」

「是的！我要去看看她！」

「不要去吧！」董奇芳在旁搖了一搖頭：「一個自殺的人，形狀很可怕。你又是新病初痊，最好不要看着不良的印象。何況人既然死了，看亦無益。再說你和她亦不是有甚麼深厚交情，多看一次，又有甚麼？」

她這幾句話，表面上說得很和婉，但眼睛裡，卻不斷閃出冷冷的光。姚露眉平時和她接觸慣，知道她每次流露出這種眼色，亦即表示心中很不愉快。不禁一陣悚然，連忙低下頭，不敢再說話了！

葉章平卻在旁說：「我看還是我再走一次吧！」

「葉先生纔同來，爲甚麼又要再去！」姚露眉向他遞過一個關切的眼光。

「我剛說去看一次！」葉章平說：「我總感覺文鵑小姐即使真正自殺，但醫院裡的救護設備都比別的地方好，除非她採用了劇烈的自殺方式，否則沒有不能救同來的。」

「葉先生的說話真麼？」姚露眉陡然浮起一陣希望，眼睛更是睜得大大的。

「我祇是這樣推想！」葉章平站了起身，卻伸手和姚露眉握着。溫柔地說：「請姚小姐不要焦慮，我去看看，甚麼情形都可以知道了！」

說完，向大家點了一點頭，更是有禮貌的對大家說了一句：「停會兒見。」便翩然地出去了！

他下了樓，看見屋前的斑塲，已經是一片夜色，天空上綴滿了星點。他的心忽然浮過一陣恬靜的愉悅，禁不住對着蔚藍白雲的天空，吐出幾句輕快的笑聲。

「姚小姐真是個很深情的人！」他的心裡說：「你看她對竇文鵑是新相識的朋友，但關懷的程度，卻比任何人更深，這樣的一個人，我能夠失之交臂麼？」

他很快就走到汽車房那邊，沒再呼喚司機，自己開了一輛小型跑車，向醫院那邊駛去。

從黃石別墅到醫院，路程原不少，但他的汽車駛得很速，沒經多少時候，他已經到了醫院了！

他知道這些自殺的事情，醫院決不願意張揚，要問亦不容易問出結果。幸而他有一個姓張的熟朋友，在醫院裡的管理部門任職，他先把姓張的找着。急不暇待的把來意道出。

「是發生過這樣的一件事。」姓張的點頭說：「不過，她沒死，已經救同來了！」

「已經救同來嗎？」葉章平歡喜得跳了起來：「這個消息太好了。」

「你和她有甚麼關係？」姓張的瞪大嚴肅的眼睛。「你很緊張。」

「小松兒！」他呼喚姓張的名字說：「不錯，我很緊張。但我不祗和她沒關係，而且還認識她！」

「這就奇了！」張小松搖頭說：「你十分注意她的事情，態度又出乎尋常的緊張，這又是甚麼緣故呢？」

「她是我朋友的朋友！」葉章平笑說。

「哦！我知道了！」張小松叫了起來。（一一十）

墮落的天使

龍驤　著

十二、生死之間

阿張也不關切巡邏艇到來這件事，他祇是注意史子剛的動向，和他自己手裡的那柄刀。究竟水裡不比陸地，在沒有抓到對方，想要撲刺對方實在不是一件容易的事；何況史子剛沒有鬥爭的意思，他祇是閃避，陸上的閃避是平面的，在水裡卻是有立體的寬暢，當阿張舉着刀，看來已是很近能刺到的時候，史子剛突然斜刺裡一竄，刀鋒在他右側半尺地方劃過，卻沒有刺中他。

「老大，」船上人卻看了着急，低聲叫着他道：「有巡邏艇來了，你還是快上來吧！」

阿張一肚子的火，也不強辯，他想不到上面的人有這樣恐懼，在巡邏艇到來之前，如果他能夠解決史子剛，那便會使他們有安全，否則，他們無法堵塞活着的史子剛的嘴，那麼一切也就完了。

他所爭取的就是這一段時間。

吉蒂又怎麼呢？這是一半一半的機會，也許她會叫喊，說破一切，可是也許不會，這不會的原因是他與她之間有一份真實的感情，她應該想到，她叫喊起來的話，他就完蛋，難道她要他們[illegible]？他估計得對了，吉蒂非但沒有要叫喊的意思，而且她忘記自己存在的立場，變成他們一夥兒的人了，祇是焦慮地望着海裡，在注視着他們兩個人的變化，雖然她決不希望阿強有所不測，她也不願史子剛這樣被他弄死在海裡。史子剛所有的祇是爲她，爲她赴湯蹈火，出生入死，她感覺得到，所以，她的心情是矛盾的。

突然，海裡叫出一聲尖銳的呼喊。浸在海水裡的身子本來就使人看不清楚，上面的人看不清什麼，但是祇知道那慘叫一定是有一個受了傷。

原來水裡面的史子剛在幾次閃避之後，覺得氣力不支，如果這樣糾纏下去，他還是會吃虧的，所以他幾次躲閃之後漸漸改變了主意，他覺得祇有與阿強決一雌雄，拚死也得與他們一鬥。

他手裡沒有武器，祇有自己褲上的一條狹仄皮帶，在水裡，皮帶也不是武器，于是他就把它結成一條圈。看看有沒有機會可以來對抗這柄尖刀。

兜了幾個圈後，他實在沒有能力脫出對方的追逐，阿強終于使出他的潛水本能，在海裡邊纏住了他的一條右腿，第一次史子剛掙脫了，但是第二次他被他的尖刀戳在腿上戳了一個窿，一時痛得他冒出水面尖叫起來，阿強剛好也在這時冒出頭來，史子剛便再不理會他的刀子，用皮圈套在阿強的頸部，咬着牙竭力抽緊。血水浮了上來，他們兩個滾在一起，翻天覆地般，阿強不知道自己的刀戳了他幾下，史子剛卻在這時昏了過去。（一〇〇）

皇后　優待學界　學界留座　後座一律　一元半
今天最後四塲
狄更斯名著改編　孤星血淚
電影皇帝亞歷堅尼斯　影帝珍西蒙絲　合演
Great expectations
全新印本
明天聯彩　鶯燕嬉春

樂聲　百老滙
昨日狂滿今天續映
二十世紀霍士出品　刺激緊張驚險鬥門動人鉅片
警網擒兇
THE VICIOUS CIRCLE
片上加印詳細中文字幕說明
明九正先映　百戰王獅

豪華　快樂
今天最後獻映
劇力萬鈞　雷霆萬鈞　激烈震人心絃
美高梅近年來最有控制力的巨片
荷西法拉　維域嘉蘭
五載沉冤　I ACCUSE!
種族歧視　悲劇引起　賣國奸賊　死有餘辜　正義勝利　洗脫沉冤
明天獻映　春風滿古城

娛樂　樂宮
兩點半　五點二　七點四　九點半
今天最後　電影皇帝雷米蘭主演
高空敢死隊
HIGH FLIGHT
七彩新藝體　片上中文字幕　加映七彩短片：千里送風光
明天巨片　神經姑爺

京華　國泰　東方　百樂門
丹島　班　血戰
西線　無戰事
紅海盜　雪裡紅
明天獻映　龍虎變俠

大華　今天續映
榮獲第五屆亞洲影展最佳影片獎　及十一項特別金禾獎
加映　得獎新聞特輯
四千金
電懋公司出品
監製　鍾啓文　原著　陶秦　編導　陶秦
主演　穆虹　林翠　葉楓　蘇鳳　王元龍　田青　王萊　劉恩甲　雷震

東樂　兩天後
今天續映
消閒解悶　開胃健脾　狂笑喜劇
電懋公司出品
提防小手
南北影星大會演！
林翠　陳厚　文蘭　蔣光超　沈雲　聯合主演
梁醒波　初次主演國語影片
妙手空空　神乎其技　一眼睛　變母鷄
監製　鍾啓文　編導　陶秦
公餘場：二十里磋尋寶記

高陞大戲園
黃飛鴻醒獅會麒麟
明天放映　龍飛鳳舞

太平　環球　九河　威多利　油麻地　龍城　金星
明天盛大獻映
第七號司機
張瑛　導演傑作

聽衆佳音
麗的呼聲銀色電台今日下午二時至二時半香港電台今日下午二時半起播放「韓湘子雪夜過情關」精彩歌唱劇情敬希聽衆留意收聽

七彩　韓湘子雪夜過情關
即日
何非凡　鄧碧雲　黃金愛　靚次伯　歐陽儉　馬笑英　主演
導演　關文清　傑作

1958 FANS By Westinghouse
YOU CAN BE SURE...IF IT'S Westinghouse
美國
威士丁
一九五八年新型電風扇
威士丁風扇有七十餘年製作經驗，曾探用此牌風扇之顧客數以萬計，該出品之優劣成敗自有公道之批評，所以威士丁風扇向不作自欺欺人之宣傳。
總代理　德建寶洋行
港九各大電器行均有代售
總經銷　華美電器行　香港德輔道中一二三號　電話：二六四一一

九龍各界刊登廣告者注意本報委託東樂戲院代洽

大觀　南屏　房租大減價　房租三元起碼

鳳城公寓

高雅公寓　電話 61463

永康公寓

分類廣告

伊朗國王今晨過港 即午飛台訪問我國
港督三軍司令親赴機場迎迓

【本報專訊】前往中國作官式訪問之伊朗國王巴里維陛下，今晨八時三十九分乘專機過港，並在本港作五小時勾留。港督柏立基爵士及三軍總司令巴斯田中將，均親至機場歡迎，並邀請國王赴港督府小憩，午餐後將返機飛台。

機場當局，今晨由貴賓室門前起，鋪設紅色地毯，伸展至停機處。巴里維陛下下機時，港督與巴斯田將軍即趨前歡迎，與寒暄後，巴斯田將軍即邀請國王檢閱儀仗隊。國王與港督等在貴賓室約留二分鐘後，即乘號艇至港島，軍方鳴放禮炮廿一響歡迎。

穆罕默德·李查·巴里維，是現在年僅卅九歲的伊朗國王的全名。年來，不但由於他的民主作風，堅決的反共態度，而爲自由世界所贊賞，他個人的婚姻生活，也一直爲世人所關心的大新聞。一九三九年三月，第一次和埃及國王法魯克之妹佛齊亞公主結婚，到一九四八年十一月，因未生有子嗣，根據伊朗的王室傳統，乃與佛齊亞離婚。一九五一年二月，再度娶蘇拉雅爲后，今年三月，復以不育而告仳離，當時伊朗王揮淚簽署離婚書的新聞，正不知賺得了多少同情的眼淚。國王有優異的修養，愛運動，尤愛滑雪、網球和騎馬。精於射擊，能駕駛飛機。

巴里維陛下，是李查汗王的長子，于一九一九年十月廿六日生於德黑蘭，十二歲完成小學教育，赴瑞士就學，一九三九年返國入軍官學校兩年，他對伊朗文學造詣極深，並精通英法德等國語文。伊王處境艱難，繼位以來，他的國家正值多事之秋，憂患辛苦，一九四五年北部亞塞爾拜然省共黨宣佈成立蘇維埃政權，其後「杜德黨」又謀亂奪政權，乃有一九四九年共黨謀刺國王事件。一九五一年總理拉斯莫萊被刺，以及英伊石油爭執，而導致的對英絕交。一九五三年，老總理莫沙德的叛變等事故，即令是他那雄才大略的父王，也未必能應付得了；而巴里維陛下，均能逢凶化吉，履險如夷。但自一九五三年以後，他變得比以前嚴肅，并宣稱：「我要顯出一個國王的能力，去爲我的人民做點事情。」而以改善其二千萬人民的生活爲當務之急，他曾將王室擁有的土地，分給貧苦的人民，以贏得人民的赤誠效忠。

蘇聯捕鯨船 六艘到港
行踪詭秘謝絕訪問

【本報專訊】六艘蘇聯捕鯨輪，昨日駛抵本港，寄泊九龍灣茶菓嶺海面，本港海事處對此六艘蘇聯輪船，已著爲指導其寄泊地點，移民官船先行檢查有無帶來疫症或船上有無病人，水警輪則在六艘捕鯨輪附近巡邏，除與蘇輪有供應燃料及伙食關係船隻外，其餘一律不許接近。該六艘輪船係同一類型，船名俄文譯音爲斯來娃，分第二、三、四、五、十、十二號，船長約一百英尺，船頭桅懸掛英國旗，尾桅懸掛蘇聯鎌刀鐵鎚紅旗，船上人員每艘約廿人，因未獲批准登岸，均憑欄觀覽香港景色，六輪中似以第四號爲指揮輪。有天祥洋行小輪一艘，亞細亞火油公司小輪一艘，大記伙食公司小輪一艘。六輪抵港，係由天祥洋行代辦加燃料及伙食，昨晚進口時，即由宏記領港員引入，惟須受一項特新管理，即登輪時需要取得一張警察總部發出之登輪證。至于明日離港，領港員又需再赴警署領取登輪證，始能將該批輪船引領離開港口。

此批輪船東來，是否追踪巨鯨至南太平洋，因記者未能登輪，故無從查悉。惟在遠東風雲變幻中，有此活動，頗能引起一般人的注意，東南亞公約國艦隊正結束規模宏大的「海魂」演習，美國第七十三號巨型巡洋艦正偕同若干輔助艦隊駛進本港海面之際，六艘蘇聯捕鯨船即接踵而來，此或爲一種巧合，但在印尼內戰爆發之初，即有十艘蘇聯援助印尼之船隻抵耶加達，據接近領港人員消息：領港人員在輪上除帶輪入港外，船員絕不談由何處開來，亦不透露今後航行之目的地。（瀚）

昨日抵港之蘇聯捕鯨船。（本報記者攝）

私酒二百多瓶 驗出均有雜質
物主被罰酒判毀滅

【本報專訊】男子林良樹，五十一歲，厦門人，被控藏有未稅酒一百九十二枝，及未稅酒拔蘭地廿四支，控方根據化驗師化驗結果，驗出其中二百一十六枝酒換有雜質，於是今晨乃加控被告以有未符合標準洋酒之罪。被工商署主控二罪，結果官判被告首罪罰款一千五百元或入獄四月，次罪釋試了事，機關洋酒全部充公予以毀滅。（瀚）

警隊拉黑人物 男子示意鬆人
結果被捕今判罰欵

【本報專訊】廿三歲男子畢子明，今晨在九龍法院被控在汝州街三號地下阻差辦公。控方稱：五月十二日旺角警署李探目偕探員往汝州街拉三合會人物，被告外出，李探目向其聲稱係拉黑人物，被告打手勢示意其逃走，結果此黑人物雖被捕，但實失不少時間。結果法官判被告罰款四百元。（文）

警務處長巡視九龍

【本報專訊】警務處長麥士維，於今晨十一時四十五分，由九龍警察總部陪同下，巡視九龍新界總警司雷洛夫及紅磡警署各部門工作情形，並會晤地方法院處長、首席法官郝列頓。（文）

金鈔電市均閒靜 股票市靜價牛皮

【本報專訊】今晨K金開盤二五二·七五，最高二五二·八七五，最低二五二·六二五，收市二五二·八七五。平息五·八〇，去息五角。期鈔開盤五·七九六二五（最低價），最高五·八〇，收市五·八。美電最高五·八一七五，最低五·八一，收市五·八一七五。倫敦轉賬鈔報乙式（二·七九一式五），紐約轉賬鈔報漲了三文七五（二·七九三·七五）。金、鈔、電三項市道，均保十分閒靜。（恒）

【本報專訊】今晨股票市交投甚靜，成交二十二萬八千元，行市普呈牛皮，茲將各股交投情形分述如下：

價升者有：牛奶公司一六·四元，成一七五〇股，升一角。運卡佛一六·五元，成一〇〇〇股，升一角。

價下挫者有：電車公司二四·七元，成二一〇〇股，挫一角。

價企定者有：大酒店一九元，成二三一二股。九龍電燈（除息）一七·三元，成二一一七股。香港電燈二六·八元，成八四股。

舞女宿舍劫案續審
由金匠等作供

【本報專訊】關敦道舞女宿舍被劫疑案，今晨續在高院審訊，由金匠等出庭陳述。婦人潘好和供稱：去年農曆十二月廿五日，一名男子（第三被告）至其柴欄持一女裝錶向伊兜售，伊卒以十五元購之，伊曾問該錶之來歷，而第三被告當時則謂：該錶乃其妻之物，因急需款過年，故將之售去。至本年二月十三日，警員何爾超及第三被告來，將手錶取去。第三被告向證人詢以有何證據及何人在場，證人答謂：當晚八時半許，第三被告自其身中取出手錶求售，當時除其夫外，並無他人在場。金匠杜順供謂：彼乃代金舖將金飾溶成球狀，去年農曆十二月間，第四被告携金飾七件，一金錶，兩戒指，兩金鏈，一條頸鏈，囑代溶成球狀，值一兩三錢半。直至截稿止，案在續訊中。（倘）

伊朗王抵港時，港督親至機場歡迎。圖由右至左：伊朗王、港督、機場場長、三軍司令巴斯田。（本報記者巴攝）

英遠東區海軍總司令今抵港
巨型航空母艦週末到港

【本報專訊】英國遠東區海軍總司令格拉斯敦中將，今日乘旗艦「亞律」號訪港，彼將逗留本港至星期日，然後赴馬尼拉。其夫人則于廿二日飛赴星架坡。明日午間，總司令將赴中華海員俱樂部主持新酒吧開幕典禮，並于下午六時巡視皇家海軍志願後備隊總部，及檢閱該隊隊員。（港）

【本報專訊】英國皇家航空母艦「屛藩」號，將于本月十七日（星期六）抵港，作十七天逗留，然後于下月四日離港。「屛藩」號係于一九四四年在英本土興建，至一九四八年六月廿二日，由北愛爾蘭總督夫人蘭利斯女伯爵主持下水典禮。一九五〇年由于遠東戰爭爆發，該艦乃暫停興工，其間曾數度修改圖則，直至一九五四年十月廿九日，交由威利斯艦長領導入伍服務。該艦長七三三尺，排水量二二，八〇〇噸，可載官員一二二名及水手一、四三二名云。（港）

小騙匪 判獄三月

【本報專訊】男子黃××，十七歲，今晨被控詭計行騙。控方稱：四月廿九日，原告女子鄭某持籃在街上，與被告趨前，問籃內何物，答言前往交租。被告說：錢放在籃內恐包好，否則被人偷去，遂用白紙替伊包好，放回籃內。女前往交租時，發現只得白紙一張，租款八元已失去。五月十二日九龍探部幹探汪忠強將被告拘獲，今晨被告母親出庭，願賠償八元。法官對被告說：汝有案底一次，本來判獄一年的，但尚幸汝母親償還該款，現輕判入獄三個月。（文）

日本步槍今判充公

【本報專訊】本月八日下午四時五十分，本港水警暑警探邊線在新界大丫洲棠古島山邊搜出日本步槍三枝，子彈五十四顆。因無人認是物主，未有拘人，該批軍火，今晨由警署請法庭將之充公。（黐）

一艘總統輪船 擱淺西沙羣島

美國總統輪船公司貨船喜士總統號，昨日忽有急電來港請援，謂該貨輪擱淺於西沙羣島。太古船塢於得到消息，立即派出「太古」號强有力拖船前往應援，預算該拖船於今日下午或明日晨早即可能抵達目的地。按喜士總統輪載重九千二百七十七噸。

實施回港證 檢查漸嚴格

【本報澳門專訊】據航業界談稱：今後港方執行回港證措施定必逐漸嚴格。並表示在半個月內，缺乏回境證由澳返港，入境時如衣箱雜物，並無大陸氣質，當移民人員詢問時能答得體，復得居港親屬保證，仍可進入港境。反之，雖持有一九五五年以前身份證，但未有回境證者，亦有可能因離港過久，拒絕上岸。

天氣報告

今日天氣預測：吹和暖東風，空氣清新，下午間中天色頗好，其他時間密雲。

學生上學被車輾傷

【本報專訊】今晨九時許，經便臣道一私家車將一小學生撞傷，傷者劉耀堅，八歲，乃輔仁學校小學二年級學生，左足受傷，經救敷後，已無大礙。

今天晨操
儲君、要利是、體育精神，步頭甚健
先見、玉花聽、佐治波治，狀態仍佳

冷門客

今晨天色陰暗，氣候清涼，日昨報名止截後，分場表隨即編妥公佈，故參加是次降霖節賽跑馬匹，大部份已於今早作賽前試跑矣。爰將所見，摘錄如左：

△穿楊箭：劉家麟（三四秒二，一〇六秒一，一三八），狀態平平而已。

△偵探：余錦麟（三二，一〇秒二），當屬狀態未足。

△夏康施：林國樑（三六秒一，一壹〇，一三九秒三，二〇八秒二），狀態亦佳，留意爲宜。

△小勇俠：王筱紅（三六，一〇八，一三七），狀態亦好，注意可也。

△良辰：洪雙康（三五，一〇七秒二，一三八秒三），狀態尚覺未足。

△星座：盧榮康（三七秒二，一一〇秒三，一四三秒三），較舒腳頭。

△龍利：布林利（三八秒二，一一〇秒四，一三九秒三），亦屬較舒腳頭。

△儲君：賴錦輝（三六，一〇八，一三八），狀態仍佳，應有致勝之機會矣。

△佐治波治：郭子猷（三三，一〇四秒二，一三七秒二），狀態亦好，可予注意。

△蘇醫：陳杰（三四，一〇六，一三七秒一），狀態保持，應予注意。

△先見：邱達福及統帥：歐洪（三五秒二，一〇九秒一，一四，二〇八），狀態甚佳，不能忽略。

△博蓉：吳子林及錦翼：布林利（三〇，五十八秒），狀態亦佳，可以注意。

△寶得：蔡克文（三二，一〇七，一三五秒三），狀態平平而已。

△火石：林國樑（三四秒一，一〇四），狀態亦好，留意爲宜。

△士主手：洪寶康及星上星：林國強（三三秒三，一〇五秒三，一三四秒一），狀態亦佳，應予注意。

△玫瑰：莊洪康（三〇，一〇〇），狀態亦佳，均可注意。

△西施：陳燦麟（三五，一〇五秒四），狀態平平。

△凱利：助手張學文（三二秒三，一〇二秒一，一三一秒三），狀態平平而已。

△要利是：陳杰及盧利：貝爾波夫（三三，一四三秒三，二〇六秒三，一三八，二〇七），狀態漸佳，不能忽畧。

△玉花聽：賴鎮輝及賽龍：洪雙康（三六，一〇六秒三，一三七秒四，二〇六秒三），狀態以玉花聽爲佳，此馬賽龍健用腳程，未不能忽及也。

△唐璜：助手梁根譜（三九，一三一秒二，一四四秒），狀態不佳，氣喘身重，未見上力也。

△復活：劉家麟（三四，一〇四秒二，一三四秒三），狀態亦佳，可以注意。

△拔萃：米曲凡里（三四，一〇五秒二，一三三秒三），狀態如常。

△連勝：布林利（三九秒三，一一八秒二，一五一秒二，二一九秒二），狀態亦好，不能輕視。

△神駿：賴錦輝（四，一〇七，一三七秒一），狀態平平。

△海虎：劉仕達及呂布：洪寶康（三三秒二，一〇六，一三六秒二），狀態以後者爲較佳。

△羅高立：陳杰（三三秒一，一〇五，一三六，一一〇秒一），狀態漸好，應予注意。

△加速：林國樑（三〇秒一，五十九秒一），狀態平平而已。

△佳品：司馬寬（三九秒二，一一三秒三，一四三秒三，二二三秒三），狀態保持，可以注意。

△酋長：蔡克文（三〇，一〇〇），殺舒腳頭而已。

最後由米曲凡里出策觀安爾，六化郎時速爲三六，一〇九秒四，一三八秒三，狀態保持如恒。

請飲

暢銷全美及品質最

優良之青檸飲品…

百寶

質料上乘

獨創一格

百寶

滴滴甘露 點點清心

屈臣氏有限公司特約監製

藍天夜總會

晚飯宵夜·享受第一

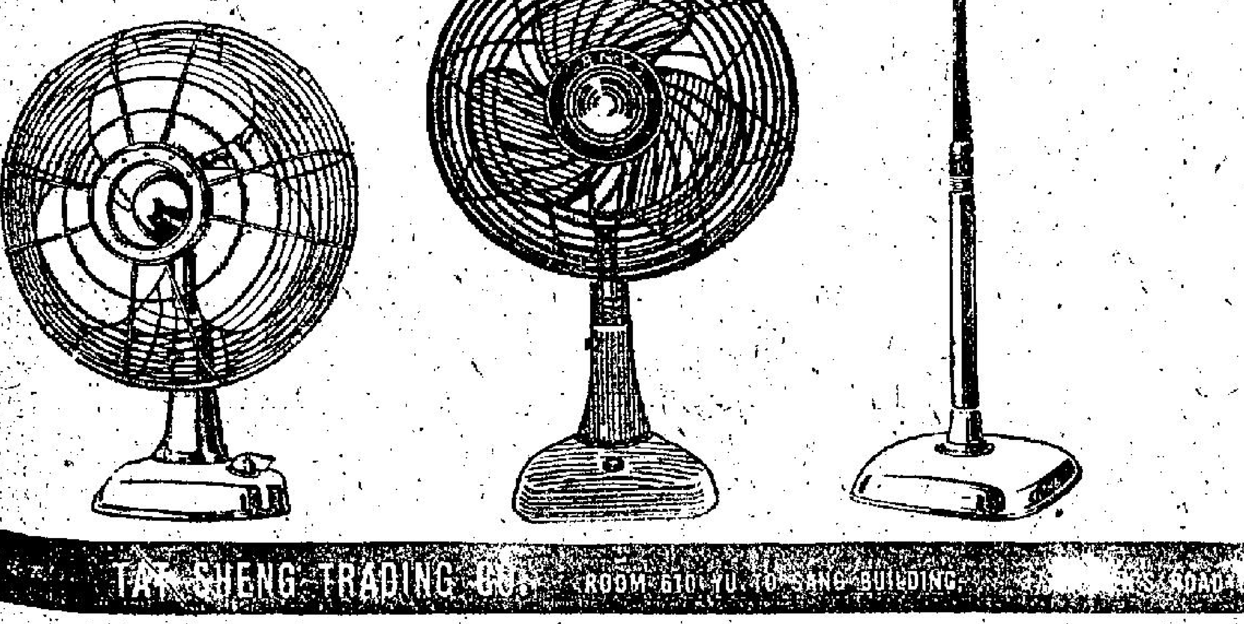
傲視一切表演！

麗妮與里奧演出

輝煌進入第四週

伊士秦萊獻歌·路迪樂隊演奏

各款電風扇



購本牌子 各貨永遠保用

三洋牌

Hi-Fi TRANSISTOR RADIO

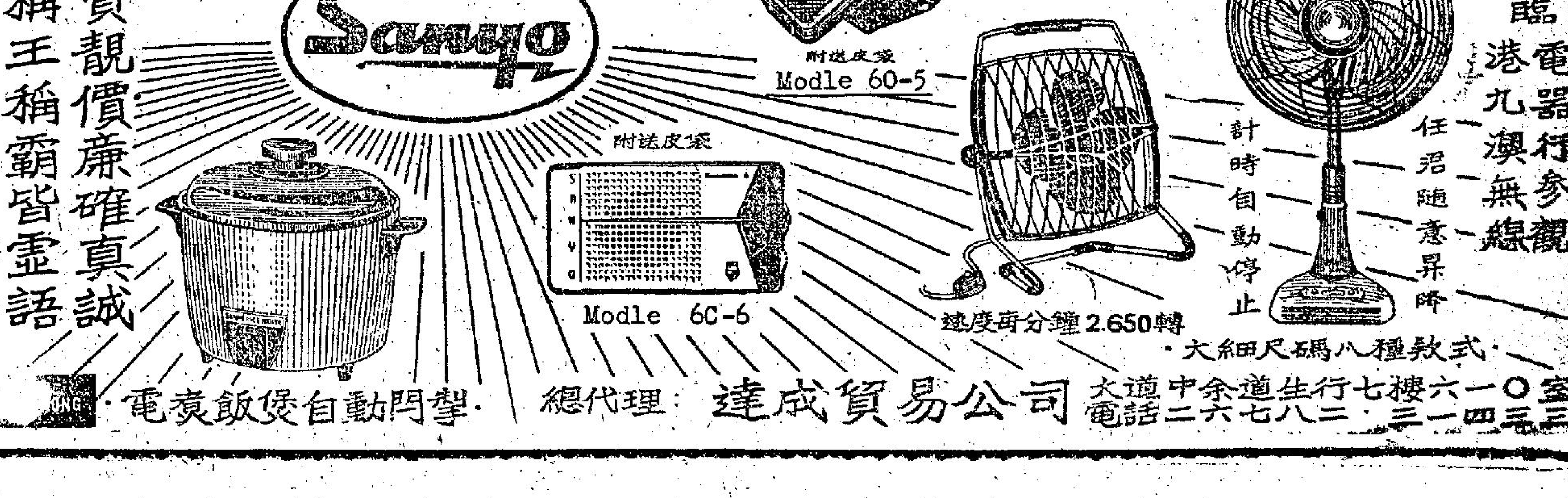
原子粒收音機

手提機·座枱機

1958.獨有最新出品

計時自動風扇

榮獲全國公開展覽優異獎狀



貨靚價廉確真誠

稱王稱霸皆壹語

請臨港九澳電器行參觀

大細尺碼八種款式

電飯煲自動閂掣

總代理：達成貿易公司 大道中余道生行七樓六一〇室 電話二六七八二·三一四三

TAT SHENG TRADING CO. ROOM 610 YU TO SANG BUILDING … ROAD … KONG